

## Ръководство за употреба Сушилня с термopомпа



Преди поставяне – монтаж – пускане в експлоатация **задължително** прочетете ръководството за употреба. Така ще предпазите себе си и ще предотвратите евентуални щети.

# Съдържание

---

<b>Вашият принос към опазването на околната среда</b> .....	5
<b>Указания за безопасност и предупреждения</b> .....	6
<b>Обслужване на сушилнята</b> .....	18
Панел за управление .....	18
Начин на функциониране на сензорните бутони .....	19
<b>Първо пускане в експлоатация</b> .....	21
Инсталация .....	21
Време на престой след монтажа .....	21
<b>Икономия на енергия</b> .....	22
<b>1. Спазване на правилната грижа за прането</b> .....	23
Спазване още при прането .....	23
Подготвяне на прането за сушилнята .....	23
Сушене .....	24
Спазване на символите за поддръжка .....	24
Избиране на правилната степен на сушене .....	24
<b>2. Зареждане на сушилнята</b> .....	25
Напълване с пране .....	25
Проверка на функцията <i>FragranceDos</i> .....	25
<b>3. Избиране и стартиране на програмата</b> .....	26
Включете сушилнята и изберете програмата .....	26
Избор на програмна настройка .....	26
Избиране на степен на сушене .....	26
Избор на продължителност на програмата <i>Топло проветряване/</i> <i>DryFresh</i> .....	27
Избор на <i>Щадене +</i> .....	27
Стартиране на програмата .....	28
<b>4. Изваждане на прането след края на програмата</b> .....	29
Край на програмата/защита против намачкване .....	29
Изваждане на прането .....	29
<b>Отложен старт</b> .....	30
<b>Преглед на програмите</b> .....	31
<b>Промяна на изпълнението на програмата</b> .....	35
Преизбиране на текуща програма .....	35
Добавяне или изваждане на пране .....	35

<b>Резервоар за кондензна вода</b> .....	36
Изпразване на резервоара за кондензна вода .....	36
<b>Ароматизиращ флакон</b> .....	37
Функция FragranceDos .....	37
Отстраняване на защитната пломба от ароматизиращия флакон .....	37
Поставяне на ароматизиращ флакон .....	38
Отваряне на ароматизиращия флакон .....	39
Затваряне на ароматизиращия флакон .....	39
Изваждане/смяна на ароматизиращия флакон.....	40
<b>Почистване и поддръжка</b> .....	41
Филтър за влакна .....	41
Изваждане на ароматизиращия флакон .....	41
Отстраняване на видимите влакна .....	41
Основно почистване филтъра за влакна и зоната на въздуховода.....	42
Мокро почистване на филтъра за влакна .....	43
Почистване на цокълния филтър.....	44
Отстраняване на цокълния филтър .....	44
Почистване на цокълния филтър.....	44
Почистване на капака на цокълния филтър .....	46
Почистване на сушилнята.....	46
<b>Какво да правим, когато ...</b> .....	47
Контролни лампи или указания в показанието за време след прекъсване на програма .....	47
Контролни лампи или указания в показанието за време.....	49
Незадоволителен резултат от сушенето .....	50
Процесът на сушене трае много дълго .....	51
Други проблеми .....	52
Смяна на цокълния филтър.....	53
Възстановяване на цокълния филтър .....	55
Проверка на топлообменника .....	55
<b>Сервизно обслужване</b> .....	56
Контакт при неизправности .....	56
Допълнително закупувани аксесоари .....	56
Гаранция .....	56
<b>Монтаж</b> .....	57
Изглед отпред .....	57
Изглед отзад .....	58
Транспортиране на сушилнята .....	58
Носене на сушилнята до мястото на поставяне .....	58

# Съдържание

---

Поставяне.....	59
Нивелиране на сушилнята .....	59
Време на престой след монтажа .....	59
Вентилация.....	60
Преди следващо транспортиране.....	60
Допълнителни условия за поставянето .....	61
Отвеждане на кондензната вода навън .....	62
Специални условия на свързване, които изисква възвратният вентил ..	62
Прекарване на източващия маркуч .....	63
Примери .....	63
Промяна на отварянето на вратата .....	65
Подготовка .....	65
Електрическо свързване .....	73
<b>Технически данни .....</b>	<b>74</b>
Технически данни за сушилни машини, за домашна употреба .....	75
<b>Данни за потреблението .....</b>	<b>77</b>
<b>Програмиращи функции.....</b>	<b>78</b>
Програмиране.....	78
<i>P01</i> Степени на сушене Памук .....	80
<i>P02</i> Степени на сушене Лесна поддръжка.....	80
<i>P04</i> Температура на охлаждане .....	80
<i>P05</i> Сила на звука на зумера.....	80
<i>P06</i> Звук на бутоните .....	81
<i>P07</i> ПИН код.....	81
<i>P08</i> Проводимост .....	82
<i>P11</i> Характеристика на изключване пулт за управление .....	82
<i>P13</i> Запаметяване .....	83
<i>P14</i> Премахване на гънки .....	83
<i>P19</i> Зумерът е активен.....	83
<i>P20</i> Индикатор на въздуховодите .....	84
<i>P22</i> Приглушена яркост на осветените полета .....	84
<i>P00</i> Фабрична настройка .....	84

# Вашият принос към опазването на околната среда

## Изхвърляне на опаковката

Опаковката служи за боравене с уреда и го предпазва от повреди при транспортирането. Опаковъчните материали са избрани съгласно изискванията за екологична съвместимост и технологиите за третиране на отпадъци и затова по принцип могат да бъдат рециклирани.

Връщането на опаковката за рециклиране спестява суровини. Използвайте специфичните за съответните материали места за събиране за повторна употреба и възможности за връщане. Вашият специализиран магазин Miele ще приеме транспортните опаковки.

## Изхвърляне на употребяван уред

Електрическите и електронните уреди съдържат много ценни материали. Също така те съдържат и определени вещества, смеси и компоненти, които са били необходими за тяхната функционалност и безопасност. В битовите отпадъци, както и при неправилно третиране, те могат да бъдат опасни за човешкото здраве и за околната среда. Затова в никакъв случай не изхвърляйте остарелия уред в битовата смет.



Уверете се, че до извозването на Вашата сушилня за правилно и съобразено с екологичните изисквания рециклиране, нейните тръбопроводи и топлообменник няма да бъдат повредени.

По този начин се гарантира, че съдържащият се в сушилнята хладилен агент и намиращото се в компресора масло няма да попаднат в околната среда.

Вместо това за безплатното предаване и рециклиране на електрически и електронни уреди се обърнете към официалните пунктове за предаване и обратно приемане, създадени към общината, търговеца или към Miele. По закон само Вие сте отговорни за изтриване на евентуално запаметените персонални данни на уреда, който изхвърляте. Вие сте задължени по закон да изваждате от уреда без разрушаване стари батерии и акумулатори, които не са неподвижно вградени в уреда, както и лампи, които могат да се отстраняват без разрушаване. Предавайте ги в подходящ събирателен пункт, където те трябва да бъдат приети безплатно. Погрижете се Вашият употребяван уред да бъде съхраняван безопасно за деца до неговото транспортиране.

## Указания за безопасност и предупреждения

---



Прочетете задължително това ръководство за употреба.



Тази сушилня съдържа запалим и взривоопасен хладилен агент.

Тази сушилня съответства на предписаните правила за безопасност. Неправилната употреба може да предизвика нараняване на хора и материални щети.

Прочетете внимателно ръководството за употреба, преди да пуснете сушилнята в експлоатация. То съдържа важни указания за монтажа, безопасността, употребата и техническото обслужване. Така ще предпазите себе си и ще предотвратите евентуални щети на сушилнята.

Съгласно стандарта IEC 60335-1 Miele обръща изрично внимание на това, че главата за монтажа на сушилнята, както и указанията за безопасност и предупрежденията трябва непременно да се прочетат и да се спазват.

Miele не може да отговаря за щети, които са причинени от неспазване на тези указания.

Запазете това ръководство за употреба и го предайте на евентуалния следващ собственик.

## Правилна употреба

▶ Тази сушилня е предназначена за употреба в домакинството и подобна на домашната обстановка.

▶ Тази сушилня не е предназначена за употреба на открито.

▶ Използвайте сушилнята само в рамките на домакинството само за сушене на изпрани във вода текстилни изделия, които са обозначени от производителя на етикета като подходящи за сушене.

Всички други видове приложения са недопустими. Miele не носи отговорност за щети, причинени от употреба не по предназначение или неправилно обслужване.

▶ Лица, които поради своите физически, сетивни или умствени възможности или тяхната неопитност или незнание не са в състояние да обслужват безопасно сушилнята, не трябва да ползват сушилнята без надзор или указания от отговорно лице.

## Деца в домакинството

▶ Деца под 8 години трябва да стоят далеч от сушилнята, освен ако не са наблюдавани непрекъснато.

▶ Деца над осем години могат да ползват сушилнята без надзор само ако работата с уреда им е обяснена така, че те могат да го обслужват сигурно. Децата трябва да разпознават и разбират възможните опасности вследствие на неправилно обслужване.

▶ Децата не трябва да почистват или поддържат сушилнята без надзор.

▶ Наблюдавайте децата, които са близо до сушилнята. Не позволявайте на децата да си играят със сушилнята.

# Указания за безопасност и предупреждения

---

## Техническа безопасност

▶ Преди инсталиране прегледайте сушилнята за външни видими повреди.

Не монтирайте и не пускайте в експлоатация повредена сушилня.

▶ Преди свързването на сушилнята задължително сравнете данните за свързване (защита, напрежение и честота) на типовата табела с тези на електрическата мрежа. В случай на съмнение попитайте квалифициран електротехник.

▶ Временната или постоянна работа към автономна или несинхронна с мрежата инсталация за захранване с енергия (напр. островни мрежи, системи за подсигуряване) е възможна. Предпоставка за работата е спазването на предписанията на EN 50160 или сравним стандарт от страна на инсталацията за захранване с енергия.

Функциите и начинът на работа на защитните мерки, предвидени в тази домашна инсталация и в този продукт на Miele, трябва да бъдат гарантирани и в островен режим на работа или при несинхронна с мрежата работа или да бъдат заменени с равностойни мерки в инсталацията. Както например е описано в актуалната публикация на VDE-AR-E 2510-2.

▶ Електрическата безопасност на тази сушилня е гарантирана, ако тя е свързана към правилно инсталирана защитна система. Много е важно това условие за безопасността да бъде проверено и в случай на съмнение електрическата инсталация на сградата трябва да бъде проверена от специалист. Miele не може да бъде отговорна за щети, които са причинени от липсващ или прекъснат защитен проводник.

▶ Поради причини, отнасящи се до безопасността, не използвайте удължаващи кабели, разклонители или подобни (опасност от пожар от прегряване).

▶ Ако мрежовият захранващ кабел е повреден, той трябва да бъде сменен от оторизирани от Miele специалисти, за да се избегнат опасности за потребителя.



## Указания за безопасност и предупреждения


---

- ▶ От неправилни ремонти могат да възникнат непредвидими опасности за потребителя, за които Miele не поема отговорност. Ремонти могат да се извършват само от оторизирани от Miele специалисти, в противен случай при последващи щети гаранцията отпада.
- ▶ Дефектни компоненти могат да бъдат заменяни само с оригинални резервни части на Miele. Само при тези части Miele гарантира, че те изпълняват всички изискванията за безопасност.
- ▶ В случай на неизправност или при почистване и поддръжка тази сушилня е изключена от електрическата мрежа само тогава, когато
  - мрежовият щепсел на сушилнята е изваден или
  - предпазителят на инсталацията на жилището е изключен, или
  - бушонът на инсталацията на жилището е напълно развит.
- ▶ Тази сушилня не може да бъде използвана на мобилни обекти (напр. кораби).
- ▶ Не правете промени по сушилнята, които не са изрично разрешени от Miele.

## Указания за безопасност и предупреждения

---

- ▶ Поради специалните изисквания (напр. относно температура, влажност, химическа устойчивост, здравина на изтриване и вибрации) тази сушилня е оборудвана със специална лампа. Тази специална лампа може да се използва само за предвидената употреба. Тя не е подходяща за осветление на помещение. Смяната може да се извършва само от оторизиран от Miele специалист или сервиз на Miele.
- ▶ Тази сушилня работи с хладилен агент, който се нагнетява от компресор. Този хладилен агент, приведен до по-високо температурно ниво чрез сгъстяване, преминава през затворен хладилен кръг. Отделящата се при това топлина се прехвърля в топлообменника върху преминаващия въздух за сушене.
  - По време на процеса на сушене могат да възникнат бръмчащи шумове, причинени от термопомпата, което е нормално. Изправното функциониране на сушилнята не е нарушено.
  - Хладилният агент е екологичен и не уврежда озоновия слой.

 Повреда на сушилнята поради прекалено ранно пускане в експлоатация.

Това може да предизвика повреда на термопомпата.

Изчакайте един час след монтажа, преди да стартирате програмата за сушене.


## Указания за безопасност и предупреждения

---



▶ Съдържащият се в тази сушилня хладилен агент R290 е запалим и взривоопасен. Ако сушилнята е повредена, следвайте тези мерки:

- Избягвайте открит огън и запалителни източници.
- Разединете сушилнята от електрическата мрежа.
- Проветрявайте помещението, където е поставена сушилнята.
- Уведомете центъра за обслужване на клиенти на Miele.

 Опасност от пожар и експлозия поради повреда на сушилнята.

Хладилният агент е запалим и взривоопасен, когато изтече.

Погрижете се сушилнята да не се поврежда. Не правете никакви промени по сушилнята.

▶ Спазвайте указанията в глава “Монтаж”, както и главата “Технически данни”.

▶ Достъпността на мрежовия щепсел трябва винаги да е гарантирана, за да се изключва сушилнята от мрежовото захранване.

▶ Въздушната междина между долната страна на сушилнята и пода не трябва да бъде намалявана с первази, мъхести килими и др. В противен случай не може да се гарантира достатъчен приток на въздух.

▶ В зоната на завъртане на вратата на сушилнята не трябва да бъде монтирана заключваща се врата, плъзгаща врата или летяща врата.

## Указания за безопасност и предупреждения

---

### Употреба по предназначение

▶ Максималното количество за зареждане е 8,0 kg (сухо пране). За частично количество на зареждане и за зареждане при различните програми, вижте глава “Преглед на програмите”.

▶ Опасност от пожар!

Тази сушилня не може да бъде използвана с управляем контакт (напр. чрез таймер или на електрическа система с изключване при пиково натоварване).

Ако програмата за сушене се прекъсне преди завършване на охлаждащата фаза, съществува опасност от самозапалване на прането.

▶ **Предупреждение:** никога не изключвайте сушилнята преди края на цикъла на сушене. Освен ако всички дрехи не се извадят незабавно от сушилнята и се разпределят, така че топлината да се разсее.

▶ Омекотители или подобни продукти трябва да се използват така, както е посочено в указанията за омекотителя.

▶ Трябва да се извадят всички предмети от джобовете (като например запалки, кибрит).

▶ Филтрите за влакна трябва да се почистват след всяко сушене!

▶ Филтрите за влакна или цокълните филтри трябва да бъдат подсушени след мокро почистване. Поради мокри филтри за влакна/цокълни филтри могат да се появят функционални нарушения при сушенето.

## Указания за безопасност и предупреждения

---

► Тъй като съществува опасност от пожар, текстилните изделия не трябва да се сушат, ако те не са достатъчно почистени или имат остатъци от замърсяване. Това важи особено за текстилни изделия, които

- не са изпрани.
- не са достатъчно почистени и имат петна от олио, мазнина или други замърсявания (напр. използвани в кухни или козметични салони дрехи и бельо и изцапани с остатъци от олио, мазнина, крем и др.). При достатъчно почистени текстилни изделия съществува опасност от пожар вследствие на самозапалване на прането, дори и след завършване на процеса на сушене и извън сушилнята.
- са замърсени с пожароопасни почистващи препарати или остатъци от ацетон, алкохол, бензин, газ, керосин, отстранител на петна, терпентин, восък, отстранител на восък или химикали (възможно е напр. при мопове, кърпи за бърсане на под, кърпи за почистване).
- са замърсени с фиксатори за коса, лакове за коса, лакочистители или подобни остатъци.

Поради това перете такива особено силно замърсени текстилни изделия основно:

използвайте допълнително количество перилен препарат и изберете висока температура. При съмнение изперете тези текстилни изделия няколко пъти.

## Указания за безопасност и предупреждения

---

► Тъй като съществува опасност от пожар, тези текстилни изделия или продукти никога не трябва да се сушат:

- Текстилни изделия, при които са използвани промишлени химикали за почистването (напр. в химическо чистене).
- Текстилни изделия, които съдържат предимно части от дунапрен, гума или подобни на гума материали. Това са например продукти от латексова пяна, шапки за баня, водонепропускливи материали, гумирани изделия и дрехи, възглавници с парченца дунапрен.
- Текстилни изделия, които имат пълнежи и са повредени (напр. възглавници или якета). Изпадащият пълнеж може да причини пожар.

► По време на работа със своята термопомпа тази сушилня развива висока топлина в корпуса си. Тази топлина трябва да може да се отвежда добре. В противен случай може да се удължи времето за сушене или с течение на времето може да се очаква повреда на сушилнята.

Тук трябва да се гарантира:

- Постоянно проветрение на помещението по време на целия процес на сушене.
  - Въздушната междина между пода и долната страна на сушилнята не трябва да се запушва или да бъде намалявана.
- Предпазвайте сушилнята от водни пръски.
- Не се подпирайте или облягайте на вратата. В противен случай сушилнята може да се преобърне.
- Горещата фаза при много програми следва охлаждащата фаза, за да се гарантира, че бройките пране остават при температура, при която няма да бъдат повредени (напр. избягване на самозапалване на прането). Едва след това програмата е завършена. Изваждайте прането винаги директно и напълно след края на програмата.

## Указания за безопасност и предупреждения

---

▶ Затваряйте вратата след всяко сушене. Така можете да предотвратите

- децата да се опитват да влязат в сушилнята или да скриват предмети в нея.
- малки животни да влязат в нея.

▶ Тази сушилня никога не трябва да бъде използвана без

- или с повредени филтри за влакна.
- с повреден цокълен филтър.

Тази сушилня би се препълнила с влакна, което би довело до повреда!

▶ Не поставяйте сушилнята в застрашени от замръзване помещения. Дори температури около точката на замръзване нарушават функционалността на сушилнята. Замръзваща кондензна вода в помпата и източващия маркуч може да причини повреда.

▶ Когато отвеждате кондензната вода навън, обезопасете източващия маркуч срещу изплъзване, когато го закачвате например на мивка.

Иначе маркучът може да се изплъзне и изтичащата кондензна вода да причини щети.

▶ Кондензната вода не е питейна вода.

Възможни са вредни за здравето последствия за хора и животни, ако се пие тази вода.

▶ Поддържайте помещението, където е поставена сушилнята, винаги чисто от прах и влакна.

Замърсяващи частици в засмуквания въздух за охлаждане могат трайно да запушат топлообменника.

## Указания за безопасност и предупреждения

---


### Използване на ароматизиращи флакони (допълнително закупувана принадлежност)

- ▶ Може да се използва само оригинален ароматизиращ флакон на Miele.
- ▶ Съхранявайте ароматизиращия флакон само в оригиналната опаковка, поради това я пазете.
- ▶ Внимание, може да изтича ароматизиращо вещество! Дръжте изправени ароматизиращия флакон или филтъра за влакна с монтиран ароматизиращ флакон. Не ги поставяйте легнали и не ги обръщайте.
- ▶ Изтекло ароматизиращо вещество веднага избършете с попи-ваща кърпа: от пода, от сушилнята, от части на сушилнята (напр. при филтъра за влакна).
- ▶ При контакт на тялото с изтекло ароматизиращо вещество: почистете **кожата** основно с вода и сапун. Промийте **очите** в продължение най-малко на 15 минути с чиста вода. При поглъщане промийте **устата** основно с чиста вода. След контакт с очите или при поглъщане потърсете лекар!
- ▶ Дрехи, които са влезли в контакт с ароматизиращо вещество, изперете веднага. Дрехи или кърпи почистете основно с доста-тъчно вода и перилен препарат.
- ▶ Има опасност от пожар или опасност от повреди на сушилня-та при неспазване на това указание:
  - Никога не допълвайте ароматизиращо вещество в аромати-зиращия флакон.
  - Никога не използвайте дефектен ароматизиращ флакон.
- ▶ Празният ароматизиращ флакон изхвърлете като отпадък и никога не го използвайте за други цели.
- ▶ Освен това обърнете внимание на приложената към аромати-зиращия флакон информация.



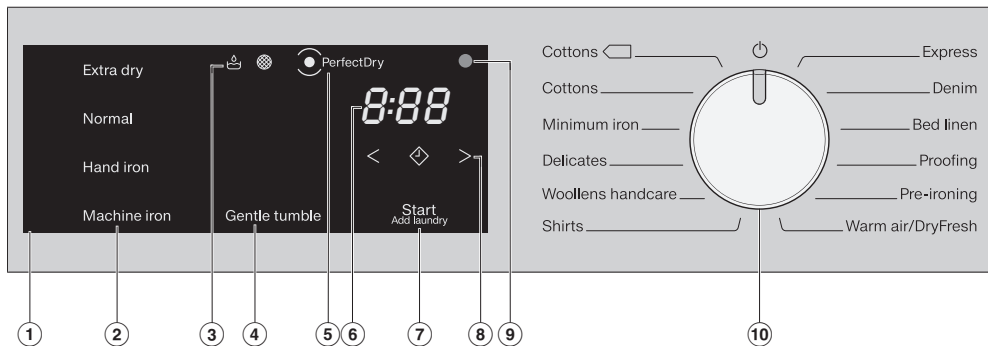
### Принадлежности

- ▶ Принадлежностите могат да се монтират или вграждат само ако изрично са разрешени от Miele.  
Ако се монтират или вграждат други части, се губят правата на гаранция, гаранционни услуги и/или отговорността на производителя.
- ▶ Сушилните на Miele и пералните машини на Miele могат да се монтират като колона за пране-сушене. За целта като принадлежност е необходим свързващ комплект на Miele пране-сушене. Трябва да се обърне внимание свързващият комплект пране-сушене да подхожда на сушилнята Miele и пералната машина Miele.
- ▶ Обърнете внимание закупуваният като принадлежност цокъл на Miele да е подходящ за тази сушилня.
- ▶ Miele Ви предоставя до 15 години гаранция за доставка на функционалните резервни части след края на серийното производство на Вашата сушилня, като срокът на тази гаранция е най-малко 10 години.

 Miele не може да бъде отговорна за щети, които са причинени от неспазване на указанията за безопасност и предупрежденията.

# Обслужване на сушилнята

## Панел за управление



### ① Пулт за управление


Пултът за управление се състои от различни сензорни бутони, дисплей за времето и контролни лампи.


### ② Сензорни бутони за степените на сушене

След избора на програма със степени на сушене посредством превключвателя за избор на програма, светва предложената степен на сушене. Възможните за избор в съответната програма степени на сушене светят приглушено.

### ③ Контролни лампи

в случай на нужда.


 Изпразване на резервоара за кондензат

 Почистете филтъра за влакна и цокълния филтър


### ④ Сензорен бутон **Щадене +**

За грижа за чувствителни на температура текстилни изделия.

### ⑤ Индикаторът **PerfectDry**

 мига след старта на програмата и угасва, когато се покаже продължителността на програмата.

*PerfectDry* измерва остатъчната влага на прането. В програмите със степени на сушене *PerfectDry* се грижи за точното изсушаване, върху което влияние има и съдържанието на варовик във водата.

 свети при достигната степен на изсушаване към края на програмата, но не и при програмите *Финиш вълна*, *Топло проветряване/DryFresh*.

## ⑥ Индикация за време

След старта на програмата се показва продължителността на програмата в часове и минути.

- При стартиране на програма с отложен старт продължителността на програмата се показва едва след изтичане на времето до отложения старт.
- Продължителността на повечето програми може да варира, което може да доведе до времеви скокове. Времетраенето наред с другите неща зависи от количеството, вида и остатъчната влажност на прането. Програмируемата електроника се адаптира към качествата и става все по-точна.



## ⑦ Сензорен бутон *Старт/Добавяне на пране*

Чрез докосване на сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране* се стартира дадена програма. Текущата програма може да бъде прекъсната, за да се добави пране. Сензорният бутон свети пулсиращо, когато може да бъде стартирана програма. Сензорният бутон свети постоянно след старта на програмата.

## ⑧ Сензорни бутони

за отложения старт или продължителност на програмата *Топло проветряване/DryFresh*



След докосване на сензорния бутон  се избира по-късен старт на програмата (отложен старт). При избор  светва ярко.




Чрез докосване на сензорния бутон < или > се избира продължителността на отложения старт или на програмата *Топло проветряване/DryFresh*.

## ⑨ Оптичен интерфейс

Служи на сервиза като точка на прехвърляне.

## ⑩ Превключвател за избор на програма

за избор на програма и за изключване. Чрез избора на програма сушилнята се включва, а чрез позицията на превключвателя за избор на програма  се изключва.


## Начин на функциониране на сензорните бутони

Сензорните бутони ②, ④, ⑦ и ⑧ реагират на докосване с върха на пръстите. Изборът е възможен, докато съответният сензорен бутон е осветен.

Ярко светещ сензорен бутон означава: актуално избран.

Приглушено светещ сензорен бутон означава: изборът е възможен.

## Обслужване на сушилнята

en	bg
Extra dry	екстра сухо
Normal	нормално
Hand iron	гладене с ютия
Machine iron	машинно гладене
Gentle tumble	внимателно сушене
Start/Add laundry	старт/добавяне на пране
Cottons 	памук еко
Cottons	памук
Minimum iron	минимално гладене
Delicates	деликатни
Woolens handcare	ръчно пране на вълна
Shirts	ризи
Express	експресна
Denim	дънки
Bed linen	чаршафи
Proofing	импрегниране
Pre-ironing	лесно гладене
Warm air/Dry fresh	горещ въздух

## Инсталация

Преди първото пускане в експлоатация се уверете, че сте спазили инструкциите в глава “Инсталация”.

Прочетете това ръководство за употреба, особено глава “Инсталация”.


### Отстраняване на предпазното фолио и рекламния стикер

#### ■ Отстранявайте:

- предпазното фолио (ако има такова) от вратата
- всички рекламни стикери (ако има такива) на предната страна и на капака

Не отстранявайте стикери, които се виждат след отварянето на вратата (напр. табелката с данни).

## Време на престой след монтажа

 Повреда на сушилнята поради прекалено ранно пускане в експлоатация.

Това може да предизвика повреда на термопомпата.

Изчакайте един час след монтажа, преди да пуснете в експлоатация сушилнята.

## Извършване на първото пускане в експлоатация съгласно това ръководство за употреба

- Прочетете глави “1. Спазване на правилната грижа за прането” и “2. Зареждане на сушилнята”.
- След това можете да заредите сушилнята и да изберете програма, както е описано в главата “3. Избиране и стартиране на програма”.

## Икономия на енергия

---

Тази сушилна с технология на термомомпа е проектирана за енергоспестяващо сушене. Чрез следните мерки можете да спестите още малко енергия, защото така времето за сушене не се удължава ненужно.

- Центрофугирайте прането с максимална скорост на центрофугата в пералната машина. Ако например центрофугирате с 1600 об/мин вместо с 1000 об/мин, при сушене могат да се спестят около 20 % енергия, но също и време.
- Използвайте максималното количество на зареждане за съответната програма за сушене. Тогава потреблението на енергия за цялото количество пране е най-изгодно.
- Погрижете се температурата в помещението да не е прекалено висока. Ако в помещението се намират други уреди, отделящи топлина, проветрете помещението или изключете уредите.
- След всяко сушене почиствайте филтъра за влакна в зоната за пълнене.

Указания за почистване на филтъра за влакна и цокълния филтър ще намерите в главата “Почистване и поддръжка”.


- По възможност използвайте променливи във времето изгодни тарифи на тока. Осведомете се при вашия доставчик на електроенергия. Функцията за предварително избиране на старта ще ви подпомогне за това: можете да избирате кога може автоматично да стартира процесът на сушене в рамките на следващите 24 часа.

# 1. Спазване на правилната грижа за прането

## Спазване още при прането


- Перете особено силно замърсени текстилни изделия основно: използвайте достатъчно количество перилен препарат и изберете висока температура, при съмнение изперете няколко пъти.
- Не сушете мокри текстилни изделия, от които капе вода. Центрофугирайте прането с максимална скорост на центрофугата в пералната машина. Колкото по-високи са оборотите на центрофугата, толкова повече енергия и време можете да спестите при сушенето.
- Нови цветни текстилни изделия изперете преди първо сушене отделно и не ги сушете със светли текстилни изделия. Тези изделия могат да пуснат боя при сушенето (също и при изкуствени материали в сушилнята). Също така върху текстилните изделия могат да поленат влакна с друг цвят.
- Можете да сушите колосано бельо. За обичайния ефект на колосване използвайте двойна доза нишесте.

## Подготвяне на прането за сушилнята

 Повреди поради неизвадени чужди тела от прането.

Чуждите предмети могат да се стопят, да се запалят или експлодират.

Отстранете от прането всички чужди части (напр. помощни средства за дозиране на перилни препарати, запалка и др.).

 Опасност от пожар при неправилно използване и обслужване.

Прането може да се запали и да разруши сушилнята и околното помещение.

Прочетете и спазвайте главата "Указания за безопасност и предупреждения".

- Сортирайте текстилните изделия според вида на влакната и тъканта, еднакви по големина, еднакви символи за поддръжка, както и желаната степен на сушене.
- Проверете текстилните изделия/ прането за безупречни шевове и тегели. Така можете да предотвратите да изпаднат текстилни вложки. Съществува опасност от пожар при сушенето.
- Разгънете текстилните изделия.
- Вържете текстилните колани и връзки на престилки.
- Затворете калъфите на завивките и възглавниците, за да не попаднат вътре малки части.
- Затворете куките и халките.
- Откопчайте якета и дълги ципове, за да могат текстилните изделия да се изсушат равномерно.
- Зашийте или отстранете разхлабени банели на сутиени.
- В екстремни случаи намалете количеството на зареждане. Образуването на гънки в текстилни изделия с лесна поддръжка се увеличава, колкото по-голямо е количеството на зареждане. Това се явява особено по много чувствителни тъкани (напр. ризи, блузи).

# 1. Спазване на правилната грижа за прането




## Сушене

**Съвет:** Прочетете глава “Преглед на програмите”.





Там са посочени всички програми и количества на зареждане.

- Спазвайте максималното количество на зареждане за всяка програма. Тогава потреблението на енергия за цялото количество пране е най-изгодно.
- Вътрешната фина тъкан на текстилни изделия с пълнеж от пух има свойството да се свива в зависимост от качеството. Обработвайте тези текстилни изделия само в програмата *Предварително гладене*.
- Тъкани от лен можете да сушите, ако това е посочено на етикета за поддръжка. В противен случай тъканта може да загрубее. Обработвайте тези текстилни изделия само в програмата *Предварително гладене*.
- Вълнените и смесените с вълна тъкани имат склонност към степване и свиване. Обработвайте тези текстилни изделия само в програмата *Финиш вълна*.
- Трикотажни изделия (например тениски, бельо) често се свиват при първото пране. Поради това: не изсушавайте текстилните изделия прекалено много, за да предотвратите по-нататъшно свиване. Купувайте трикотажни изделия по възможност един или два номера по-големи.
- При особено чувствителни към температура и мачкане текстилни изделия намалете количеството на зареждане и изберете екстрата *Щадене +*.

## Спазване на символите за поддръжка

Сушене	
	нормална/по-висока температура
	намалена температура* *Изберете <i>Щадене +</i>
	не е подходящо за сушилня

Гладене и гладене с преса	
	много горещо
	горещо
	топло
	не гладете/ пресовайте

## Избиране на правилната степен на сушене

- Изберете *Специално сухо* за многослойни или особено дебели текстилни изделия.
- *Напълно сухо* за текстилни изделия, които могат да се мачкат. Или за текстилни изделия от лек памук или жарсе.
- *Влажно за гладене* или *Влажно за гладене с преса*, ако след сушене прането трябва да се обработи.

**Съвет:** Можете да адаптирате индивидуално степените на сушене на програмите *Памук* и *Лесна поддръжка* (по-влажно или по-сухо). За целта вижте глава “Програмиращи функции”.



## 2. Зареждане на сушилнята

### Напълване с пране

Текстилните изделия могат да се повредят.

Преди зареждане първо прочетете глава “1. Спазване на правилната грижа за прането”.



- Отворете вратата.
- Извадете всички останали текстилни материали или части от барабана.
- Поставете прането свободно в барабана.

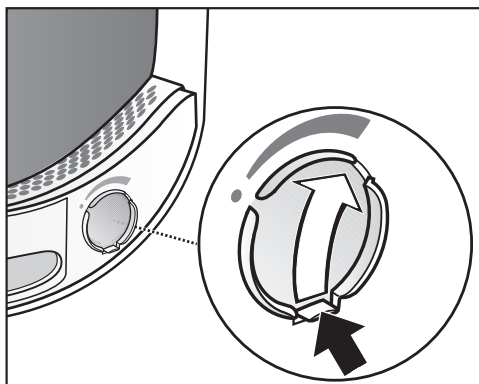
Не препълвайте барабана. Прането се износва и резултатът от сушенето се влошава. Можете да очаквате също и по-силно намачкване.

Може да възникне повреда на прането, ако то попадне между отвора и вратата.

### Проверка на функцията FragranceDos

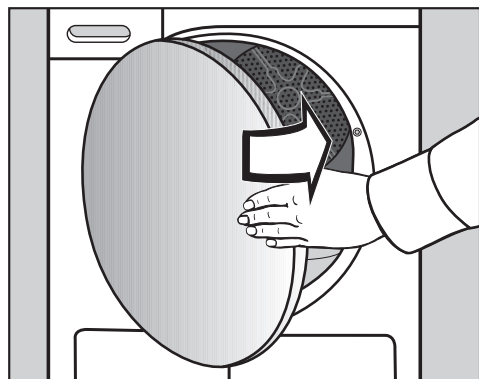
Ако не използвате ароматизиращ флакон, проверете дали е затворено мястото на поставяне на FragranceDos.

Боравенето с ароматизиращия флакон е описано в глава “Ароматизиращ флакон”.



- Преместете езика на шибъра съвсем до долу (стрелка), за да е затворено мястото на поставяне. В противен случай там се събират влакна.


### Затваряне на вратата

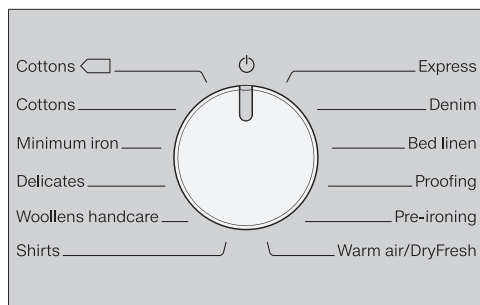


- Затваряйте вратата с лек тласък.

### 3. Избиране и стартиране на програмата

#### Включете сушилнята и изберете програма

Чрез избора на програма сушилнята се включва, а чрез позицията на превключвателя за избор на програма  се изключва.



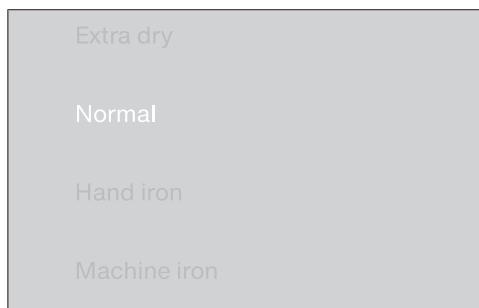
- Завъртете превключвателя за избор на програма на желаната програма.

Освен това може да свети степен на сушене и на индикацията за време се показва време.

#### Избор на програмна настройка

##### Избиране на степен на сушене

В глава “Преглед на програмите” вижте за коя програма можете да изберете степен на сушене и коя степен на сушене отговаря на изискванията Ви.



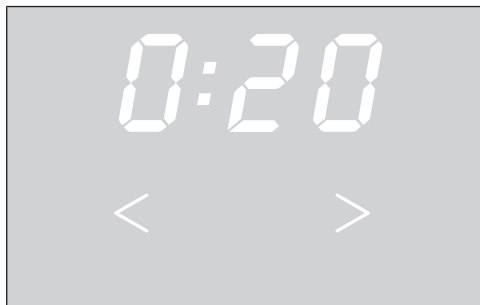
- Докоснете сензорния бутон с желаната степен на сушене.

Избраната степен на сушене светва ярко.

### 3. Избиране и стартиране на програмата

#### Избор на продължителност на програмата *Топло проветряване/DryFresh*

Можете да избирате продължителността в стъпки от по 10 минути. Продължителността на програмата може да бъде от 0:20 минути до 2:00 часа.



- Докосвайте сензорния бутон < или > толкова често, докато на дисплея за времето светне желаната продължителност на програмата.

#### Избор на *Щадене +*

Чувствителни текстилни изделия (със символ за поддръжка ☺, като напр. от акрил) се сушат на по-ниска температура и по-продължително време.

- Докоснете сензорния бутон *Щадене +*, който след това светва ярко.
- *Щадене +* може да се избира при тези програми:
  - *Памук*
  - *Лесна поддръжка*
  - *Ризи*
  - *Дънки*
  - *Топло проветряване/DryFresh*
- При *Фино пране* и *Предварително гладене* винаги е активна/не може да се отмени избора на програмата *Щадене +*.

### 3. Избиране и стартиране на програма

---

#### Стартиране на програма

- Докоснете мигащия сензорен бутон *Старт/Добавяне на пране*.

Сензорният бутон *Старт/Добавяне на пране* светва.

#### Изпълнение на програмата

- Когато бъде избран отложеният старт, тогава първо започва обратното отброяване на времето до отложения старт.
- Програмата се стартира.
- Показанието *PerfectDry* мига/свети само при програми за степени на сушене (вижте също глава “Обслужване на сушилнята”).
- Тази сушилня измерва влажността на прането и определя от нея необходимата продължителност на програмата.

Ако заредите сушилнята с по-малко текстилни изделия или сухо пране, тогава сензорът за изпразване на барабана отчита тази промяна. Автоматичното разпознаване на зареждането включва избраната програма на ограничена продължителност малко след стартиране на програмата. Текстилните изделия се доизсушават или проветряват по щадящ начин. В такъв случай *PerfectDry* не свети в края на програмата.

Частите на прането и текстилните изделия могат да се изнасят не-  
нужно.

Избягвайте прекаленото изсушаване на пране и текстилни изделия.

- Преди завършване на програмата прането се охлажда.

#### Пестене на енергия

След 10 минути индикаторните елементи угасват. Сензорният бутон *Старт/Добавяне на пране* свети пулсиращо.

- Докоснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*, за да включите отново индикаторните елементи (това не влияе на текущата програма).

#### Добавяне на пране

След стартирането на програмата можете да добавите още пране.

- Следвайте описанието в главата “Промяна на изпълнението на програмата”, раздел “Добавяне или изваждане на пране”.

## 4. Изваждане на прането след края на програмата

### Край на програмата/защита против намачкване

Край на програмата: 0:00 свети на дисплея за времето, а сензорният бутон *Старт/Добавяне на пране* вече не свети. Прозвучава звуков сигнал (зурмерът е активен).

След края на програмата се включва етапът против намачкване за максимално 2 часа. Програмата *Завършваща обработка вълна* няма защита против намачкване.

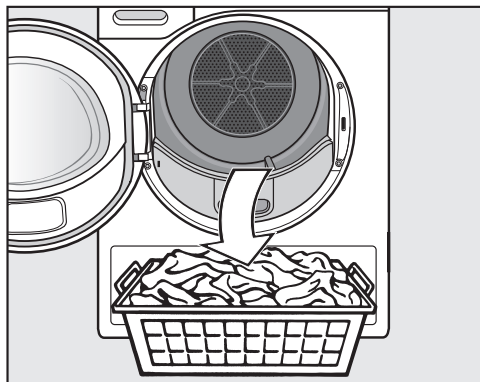
Вижте глава “Програмираща функция”, раздел “*PI4* Защита против намачкване”.

Тази сушилня се изключва автоматично.

### Изваждане на прането

Отворете вратата едва когато процесът на сушене е завършен. Иначе прането не може да се изсушава докрай и да се охлажда.

- Дръпнете вратата от страната с оранжевата маркировка, за да я отворите.



- Извадете прането.

Останалото пране може да се повреди поради прекомерни изсушаване.

Винаги изваждайте всички части на прането от барабана.

- Завъртете превключвателя за избор на програма на позицията ☺.
- Отстранете влакната от 2-та филтъра за влакна в зоната на пълнене на вратата: глава “Почистване и поддръжка”, раздел “Почистване на филтрите за влакна”.
- Затворете вратата с лек тласък.
- Изпразнете резервоара за кондензна вода.

### Осветление на барабана

Когато отворите вратата на сушилнята, барабанът и обозримо пространство пред сушилнята ще бъдат осветявани. По този начин няма да пропускате изделие в сушилнята или в кошa Ви за пране.

Осветлението на барабана угасва автоматично (пестене на енергия).

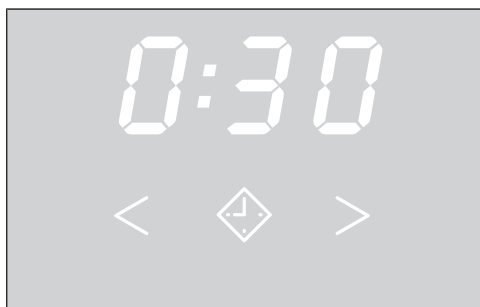
## Отложен старт


### Избор на отложен старт

Можете да изберете по-късен програмнен старт от 0:30 минути до 24h (часа).

Отложеният старт в комбинация с програмата *Топло проветряване/ DryFresh* не е възможен.

- Първо изберете програма с програмните настройки.



- Докоснете сензорния бутон .

Сензорният бутон  свети ярко.

- Докосвайте сензорен бутон > или < толкова често, докато на индикацията за време светне отложен старт.


С продължително докосване на сензорни бутони > или < се задейства автоматично намаляване или увеличаване на времената.

### Стартиране на отложен старт

- Докоснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*, за да стартирате отложеният старт.
- Отложеният старт се отчита в низходяща посока в интервал от един час над 10h, а след това в интервал на минути до програмния старт.
- При по-дълго време на отложен старт барабанът се върти напред-назад, за да разрохка прането. Това не е повреда.

### Промяна на стартиран отложен старт

Когато искате да промените стартиран отложен старт след стартиране на програма, първо трябва да го прекратите.

- Завъртете превключвателя за избор на програма на позицията .

Сушилнята е изключена и стартираният отложен старт е прекратен.




- Изберете програма.
- Изберете час за отложеният старт.

### Добавяне на пране по време на отложен старт

- Следвайте описанието в главата “Промяна на изпълнението на програмата”, раздел “Добавяне или изваждане на пране”.

## Преглед на програмите

Всички тегла, обозначени с \*, се отнасят за теглото на сухо пране.

<b>Памук</b> 		<b>максимално 8 kg*</b>
Изделие	Нормално мокро памучно пране, както е описано в <i>Памук напълно сухо</i> .	
Указание	<ul style="list-style-type: none"> <li>- В тази програма се суши само <i>Напълно сухо</i>.</li> <li>- Програмата <i>Памук</i>  е най-ефективна от гледна точка на консумирана енергия за сушенето на нормално мокро памучно пране.</li> </ul>	
Указание за сертифициращите органи	Програмата <i>Памук</i>  е тестова програма съгласно Регламент (ЕС) № 392/2012 по отношение на енергийното етикетиране в съответствие с EN 61121.	
<b>Памук</b>		<b>максимално 8 kg*</b>
<b>Специално сухо, напълно сухо</b>		
Изделие	Едно- или многослойни текстилни изделия от памук. Това са например тениски, бельо, бебешко бельо, работно облекло, якета, одеяла, престилки, хавлиени кърпи, кърпи за баня, халати за баня, фланелено/хавлиено спално бельо.	
Съвет	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Изберете <i>Специално сухо</i> за различни многослойни и особено дебели текстилни изделия.</li> <li>- Не сушете текстилни изделия (напр. тениски, бельо, бебешко бельо) на <i>Специално сухо</i>, защото могат да се свият.</li> </ul>	
<b>Влажно за гладене, влажно за гладене с преса</b>		
Изделие	Всички текстилни изделия от памук или лен, които трябва допълнително да се обработват. Това са например покривки за маса, спално бельо или колосано бельо.	
Съвет	Дръжте прането за гладене с преса навито до гладенето, за да остава влажно.	
<b>Лесна поддръжка</b>		<b>максимално 4 kg*</b>
<b>Напълно сухо, влажно за гладене</b>		
Изделие	Лесни за поддръжка текстилни изделия от синтетика, памук или смесени тъкани. Това са например работно облекло, престилки, пуловери, рокли, панталони, покривки за маса и чорапи.	

## Преглед на програмите

<b>Фино пране</b>		<b>максимално 2,5 kg*</b>
<b>Напълно сухо, влажно за гладене</b>		
Изделие	Чувствителни текстилни изделия със символ за поддръжка ☺ от синтетични влакна, смесени тъкани, изкуствена коприна или лесни за поддръжка памучни изделия. Това са например ризи, блузи, фино бельо и текстилни изделия с апликации.	
Съвет	За особено немачкащо сушене намалете още количеството за зареждане.	
<b>Финиш вълна</b>		<b>максимално 2 kg*</b>
Изделие	Изделия от вълна и текстилни изделия с примес на вълна: пуловери, плетени жилетки, чорапи.	
Указание	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Изделията от вълна бързо се разрохкват и стават меки и пухкави, но не се изсушават напълно.</li> <li>- Извадете текстилните изделия веднага след края на програмата.</li> </ul>	
<b>Ризи</b>		<b>максимално 2 kg*</b>
<b>Напълно сухо, влажно за гладене</b>		
Изделие	Ризи, блузи	
<b>Експресна програма</b>		<b>максимално 4 kg*</b>
<b>Специално сухо, напълно сухо, влажно за гладене, влажно за гладене с преса</b>		
Изделие	Нечувствителни текстилни изделия със символа ☺ за програмата <i>Памук</i> .	
Забележка	Продължителността на програмата се съкращава.	
<b>Дънки</b>		<b>максимално 3 kg*</b>
<b>Напълно сухо, влажно за гладене</b>		
Изделие	Всички изделия от дънков плат, като напр. якета, панталони, ризи и поли.	



## Преглед на програмите

<b>Спално бельо</b>		<b>максимално 4 kg*</b>
<b>Специално сухо, напълно сухо, влажно за гладене, влажно за гладене с преса</b>		
Изделие	Спално бельо, чаршафи, калъфки за възглавници	
<b>Импрегниране</b>		<b>максимално 2,5 kg*</b>
Изделие	Подходящи за сушене текстилни изделия, като напр. микрофибър, ски екипи и туристически екипи, фини плътни памучни тъкани (поплин) и покривки за маса.	
Забележка	<ul style="list-style-type: none"> <li>- В тази програма се суши само <i>Напълно сухо</i>.</li> <li>- Тази програма съдържа допълнителна фаза на фиксиране за импрегнирането.</li> <li>- Импрегнирани текстилни изделия могат да се обработват само с импрегниращи средства с указанието "подходящ за дишащи материи". Тези средства са на основата на флуорни химически съединения.</li> <li>- Не сушете текстилни изделия, които са импрегнирани със съдържащи парафин средства. Има опасност от пожар.</li> </ul>	
<b>Предварително гладене</b>		<b>максимално 1 kg*</b>
<b>Напълно сухо, влажно за гладене</b>		
Изделие	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Текстилни изделия от памучна или ленена тъкан.</li> <li>- Лесни за поддръжка текстилни изделия от памук, смесени тъкани или синтетика. Това са например памучни панталони, анораци и ризи.</li> </ul>	
Съвет	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Тази програма намалява гънките на текстилните изделия след предходно центрофугиране в пералната машина.</li> <li>- Тази програма е подходяща и за сухи текстилни изделия.</li> <li>- Моля, изваждайте текстилните изделия веднага след края на програмата.</li> </ul>	

## Преглед на програмите

Топло проветряване/DryFresh		максимално 8 kg*
Указание	<ul style="list-style-type: none"><li>- Сушене на текстилни изделия (<i>Топло проветряване</i>)</li><li>- Освежаване на текстилни изделия (<i>DryFresh</i>)<sup>1</sup></li><li>- В началото не избирайте най-дългото време. Чрез проби установете кое време е най-подходящо.</li></ul>	
Изделие	<ul style="list-style-type: none"><li>- Допълнително сушене: многослойни текстилни изделия, които поради характеристиките си съхнат неравномерно, като напр. якета, възглавници, спални чували и други обемисти текстилни изделия</li><li>- Сушене: отделни бройки пране, като напр. хавлии за баня, бански костюми, домакински кърпи</li><li>- Освежаване: чисти текстилни изделия <sup>1</sup></li></ul>	
<sup>1</sup> Съвет	<p>Можете да намалите или премахнете нежеланите миризми от сухите, чисти текстилни изделия. За тази цел използвайте <i>Топло проветряване/DryFresh</i> в комбинация с флакона <i>DryFresh</i> (допълнително закупуван аксесоар<sup>2</sup>). Изберете време от поне 60 минути и намалете количеството на зарежданото пране, за да може да се постигне освежаващ ефект.</p> <p><sup>2</sup> Поставете ароматизиращ флакон и регулирайте интензитета на аромата: вижте глава “Ароматизиращ флакон”</p>	


# Промяна на изпълнението на програмата

## Преизбиране на текуща програма

Вече не е възможно преизбиране на програмата. Така се предотвратява нежелано обслужване.

Когато преместите превключвателя за избор на програма, на дисплея за време светва символът *-P-*. Символът *-P-* угасва, когато настроите първоначалната програма.

## Прекъсване на работеща програма

- Завъртете превключвателя за избор на програма на позицията .

Програмата е прекъсната.

Сега вече можете да изберете нова програма.

## Добавяне или изваждане на пране

Забравили сте нещо, но програмата вече се изпълнява.

- Докоснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*.

На дисплея за време се показва думата *Яdd*. Сензорният бутон *Старт/Добавяне на пране* свети пулсиращо.

- Отворете вратата.
- След това поставете или извадете пране.

Все още можете да изберете отново програмата.

- Затворете вратата.
- Докоснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*.

Програмата продължава.

## Изключения при добавяне на пране

В някои случаи, например във фазата “Охлаждане” или при програмата *Импрегниране*, Вие не можете да добавяте пране.

В тези случаи не се показва думата *Яdd*.


В изключителни случаи вратата може да се отваря по време на изпълнение на програма.


## Резервоар за кондензна вода


### Изпразване на резервоара за кондензна вода

Отделящата се при сушенето кондензна вода се събира в резервоара за кондензна вода.

След сушене изпразнете резервоара за кондензна вода!

Ако се достигне максималното количество на пълнене на резервоара за кондензна вода, свети . Изтриване на

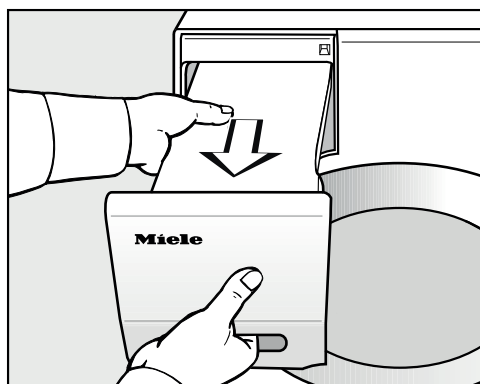
: при включена сушилня отворете и затворете вратата.

 Повреда на вратата и панела на дръжката при изваждане на резервоара за кондензната вода\*.

Вратата и панелът на дръжката могат да бъдат повредени.

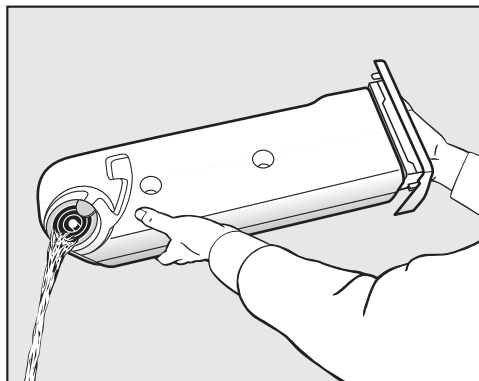
Винаги затваряйте напълно вратата.

\*При модела “Отваряне на вратата надясно” можете да игнорирате това предупреждение.



■ Извадете резервоара за кондензна вода.

■ Носете резервоара за кондензна вода хоризонтално, за да не изтича вода. Хващайте го за панела на дръжката и в края.



■ Изпразнете резервоара за кондензна вода.

■ Поставете обратно резервоара за кондензна вода в сушилнята.

Възможни са увреждащи здравето последствия за хора и животни. Не пийте кондензната вода.

Можете да използвате кондензна вода в домакинството (напр. за парна ютия или овлажнител на въздуха). За целта трябва да наливате кондензната вода през фина цедка или хартиен филтър за кафе. Най-фините влакна, които биха могли да причинят повреди, се филтрират от водата.

## Функция FragranceDos

С ароматизиращия флакон (допълнителен аксесоар) можете при сушене да придадете на прането специална нотка аромат.

**Съвет:** Можете лесно да затворите ароматизиращия флакон, ако желаете прането да изсъхне без аромат.

**!** Увреждащи здравето последици и опасност от пожар поради неправилно боравене с ароматизиращия флакон.

При контакт с тялото изтичащото ароматно вещество може да увреди Вашето здраве. Изтичащото ароматно вещество може да предизвика пожар.

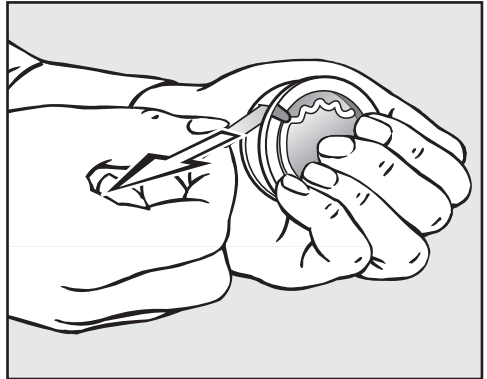
Прочетете първо главата “Указания за безопасност и предупреждения”, раздел “Използване на ароматизиращия флакон (допълнително закупуван аксесоар)”.

## Отстраняване на защитната пломба от ароматизиращия флакон

Дръжте флакона само както е изобразено. Не го накланяйте или обръщайте, защото ароматизиращото вещество може да изтече.

- Извадете ароматизиращия флакон от опаковката.

Не се опитвайте да завъртите ароматизиращия флакон.



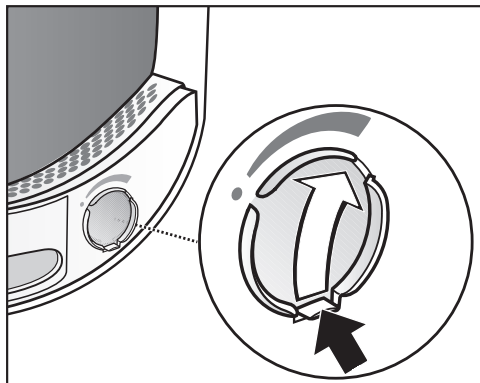
- Обхванете здраво ароматизиращия флакон, за да не може да бъде отворен по невнимание.
- Дръпнете защитната пломба.

## Ароматизиращ флакон

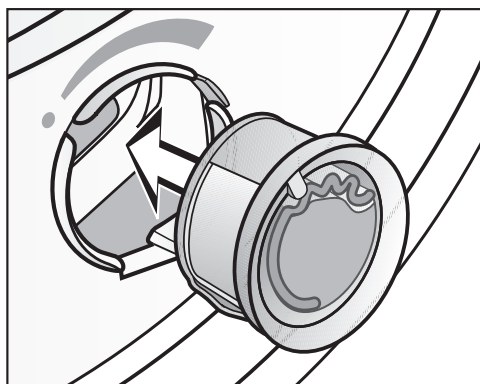
### Поставяне на ароматизиращ флакон

- Отворете вратата на сушилнята.

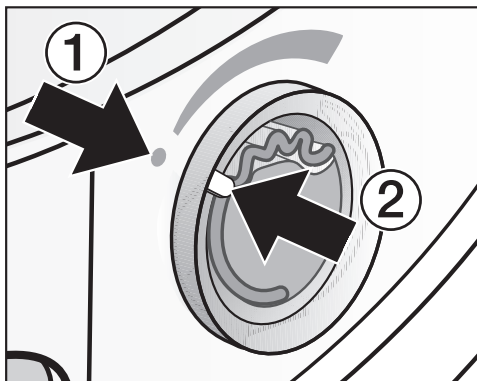
Ароматизиращият флакон се поставя в горния филтър за влакна до вдлъбнатината на дръжката.



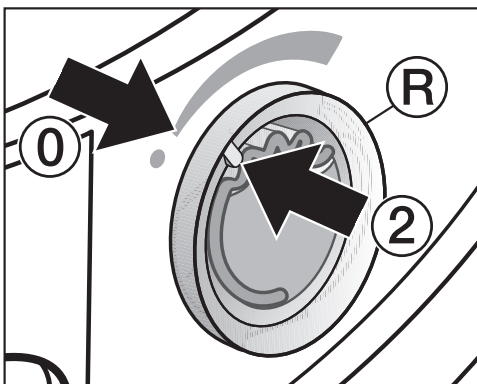
- Отворете капачето за езика, докато езикът се позиционира изцяло горе.



- Поставете ароматизиращия флакон до упор в отвора за поставяне.



Маркировките ① и ② трябва да са една срещу друга.



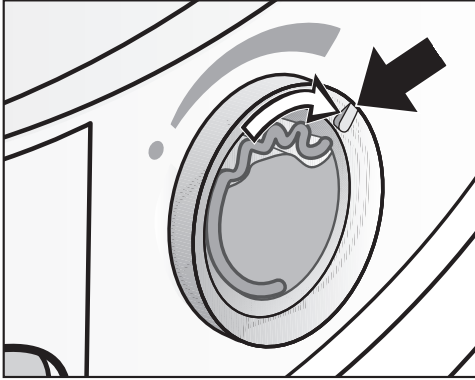
- Завъртете външния пръстен (R) малко надясно.

Ароматизиращият флакон може да се изплъзне.

Завъртете външния пръстен така, че маркировките ② и ① застанат една срещу друга.

### Отваряне на ароматизиращия флакон

Преди сушенето може да бъде настроена интензивността на аромата.

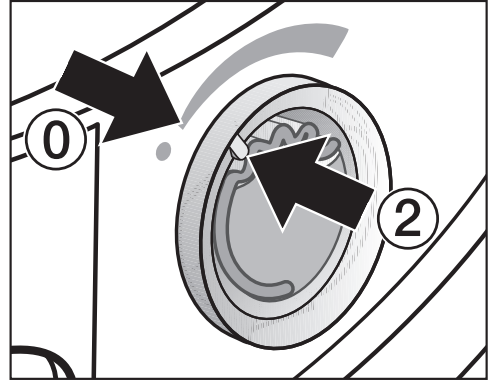


- Завъртете външния пръстен надясно: колкото по-широко се отвори ароматизиращият флакон, толкова по-интензивен е ароматът.

Задоволително пренасяне на аромата се извършва само при влажно пране и по-дълго време на сушене с достатъчно пренасяне на топлина. При това ароматът се възприема и в помещението, където е поставена сушилната.

### Затваряне на ароматизиращия флакон

Ароматизиращият флакон трябва да се затвори след сушенето, за да не изтича напразно ароматизиращи вещества.



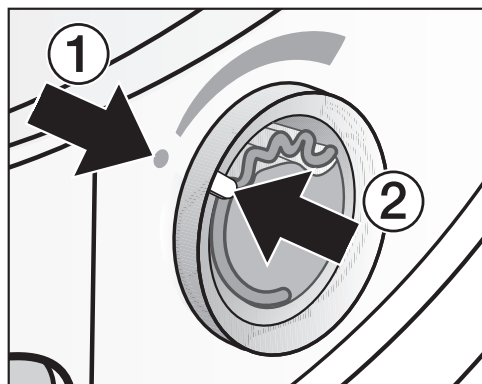
- Завъртете външния пръстен наляво, докато маркировката ② застане в позиция ①.

Ако понякога е необходимо да се суши без аромат: извадете ароматизиращия флакон и го съхранявайте в опаковката, в която е купен.

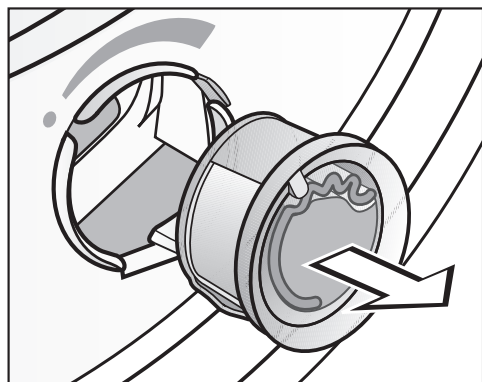
Ако интензивността на аромата не е достатъчна, сменете ароматизиращия флакон с нов.

## Ароматизиращ флакон

### Изваждане/смяна на ароматизиращия флакон



- Завъртете външния пръстен наляво, докато маркировките ① и ② застанат една срещу друга.



- Сменете ароматизиращия флакон.

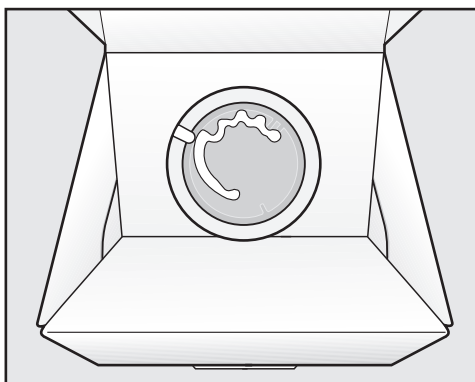
Междувременно можете да съхранявате ароматизиращия флакон в опаковката, в която сте го купили.

Можете да поръчате ароматизиращия флакон при специализирания търговец на Miele, сервиз на Miele или в интернет.



Може да изтича ароматизиращо вещество.

Не оставяйте ароматизиращия флакон надолу.




- Не съхранявайте опаковката изправена или обърната с междинно съхранявания ароматизиращ флакон. Иначе изтича ароматно вещество.
- Съхранявайте винаги на сухо и хладно място, не излагайте на слънчева светлина.
- При нова покупка: извадете защитната пломба малко преди употреба.



## Филтър за влакна

Тази сушилня разполага с 2 филтъра за влакна в зоната на пълнене на вратата. Двата филтъра за влакна улавят отделените в процеса на сушене влакна.

Почиствайте филтрите за влакна след всяко сушене. Така ще предотвратите удължаване на времето за изпълнение на програмата.

Почиствайте филтрите за влакна и тогава, когато свети контролната лампа .

- За да изгасне контролната лампа, отворете и затворете вратата, докато сушилнята е включена.

## Изваждане на ароматизиращия флакон

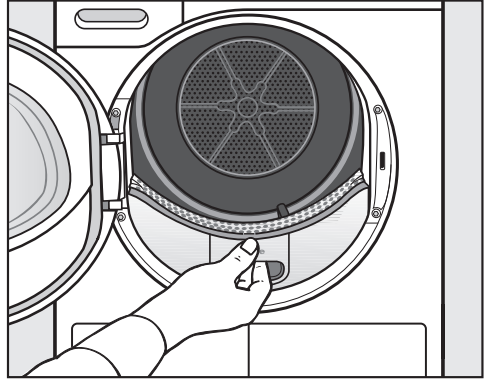
Ако филтрите за влакна и цокълните филтри не бъдат почистени, се намалява интензивността на аромата.

- Извадете ароматизиращия флакон. Вижте глава “Ароматизиращ флакон”, раздел “Изваждане/смяна на ароматизиращия флакон”.

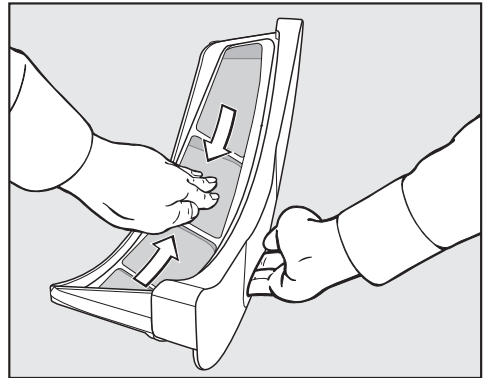
## Отстраняване на видимите влакна

**Съвет:** Можете да изсмуквате влакната с прахосмукачка без допир.

- Отворете вратата.



- Издърпайте горния филтър за влакна напред.



- Отстранете влакната (вижте стрелките).

## Почистване и поддръжка

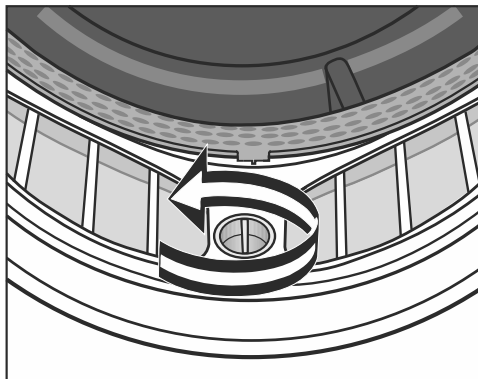


- Извадете влакната (вижте стрелките) от повърхностите на цедките на всички филтри за влакна и перфорирания дефлектор за прането.
- Пъхнете навътре горния филтър за влакна, докато почувствате фиксирането.
- Затворете вратата.

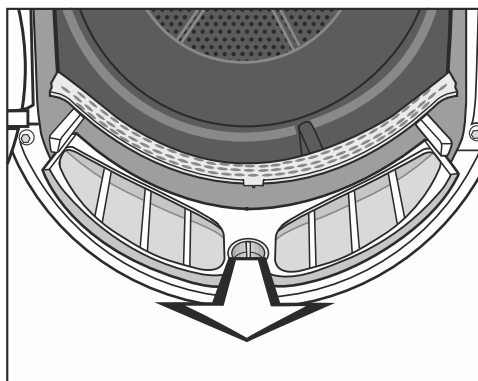
### Основно почистване филтъра за влакна и зоната на въздуховода

Почистете основно, ако времето за сушене се удължи или повърхностите на цедките на филтрите за влакна са видимо залепнали/запушени.

- Извадете ароматизиращия флакон. Вижте глава “Ароматизиращ флакон”.
- Издърпайте горния филтър за влакна напред.

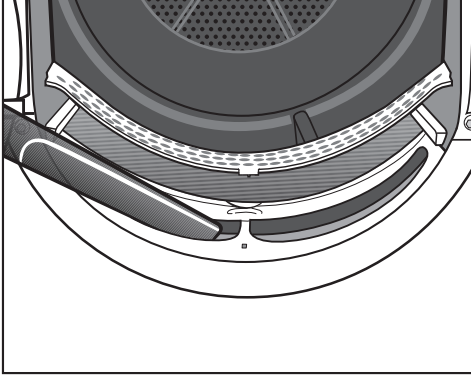


- На долния филтър за влакна завъртете жълтата дръжка по посока на стрелката (до отчетливо фиксиране).



- Издърпайте филтъра за влакна (хващайки го за дръжката) напред.

## Почистване и поддръжка



- Отстранете видимите влакна с прахосмукачка и по-дълъг накрайник на прахосмукачката от горната зона на въздуховода (отвори).

Накрая проведете мокро почистване на филтъра за влакна.

### Мокро почистване на филтъра за влакна


- Почистете гладките пластмасови повърхности на филтъра за влакна с влажна кърпа.
- Промийте повърхностите на цедката с течаща топла вода.
- Изтръскайте филтъра за влакна основно и го подсушете внимателно.

Поради мокри филтри за влакна могат да се появят функционални нарушения при сушенето.

- Вкарайте долния филтър за влакна напълно навътре и заключете жълтата дръжка.
- Пъхнете горния филтър за влакна напълно навътре.
- Затворете вратата.

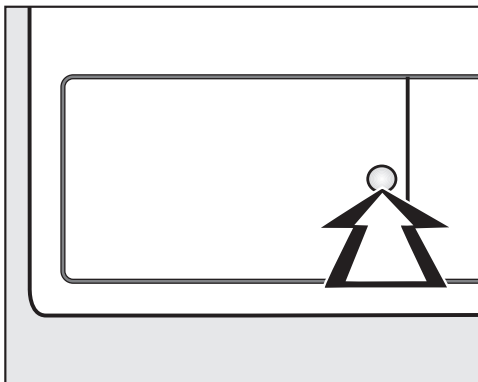
## Почистване и поддръжка

### Почистване на цокълния филтър

Почиствайте цокълния филтър винаги когато свети контролната лампа  или времето за изпълнение на програмата се е удължило.

- За да изгасне контролната лампа, отворете и затворете вратата, докато сушилната е включена.

### Отстраняване на цокълния филтър



- За отваряне натиснете кръглата, вдлъбната повърхност на капак на топлообменника.

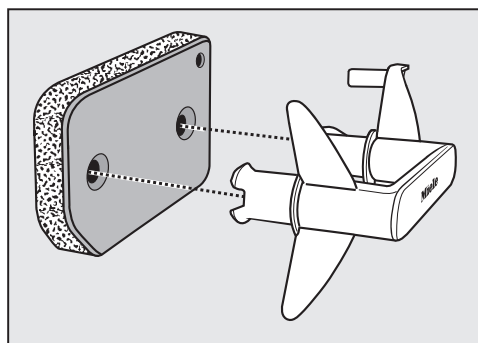
Капакът отскача.



- Издърпайте цокълния филтър за дръжката навън.

При изваждането на цокълния филтър десният водещ щифт излиза навън. Водещият щифт не позволява капакът да се затвори без цокълния филтър.


### Почистване на цокълния филтър



- Издърпайте дръжката от цокълния филтър навън.
- Измийте основно цокълния филтър под течаща вода.
- Междувременно изстисквайте многократно цокълния филтър внимателно.

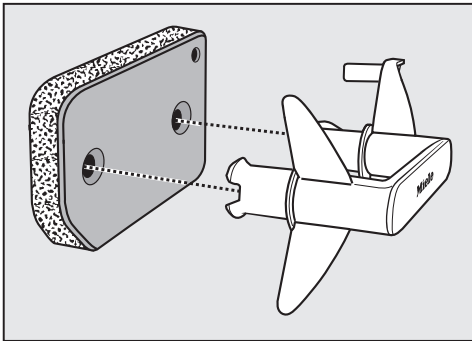
## Почистване и поддръжка

- Мийте цокълния филтър, докато вече не се виждат остатъци.
- Отстранете с влажна кърпа полепнали по дръжката влакна.

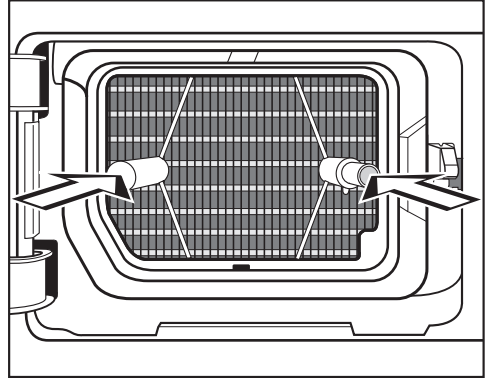
 Повреди поради повреден или износен цокълнен филтър.

Топлообменникът се задръства, когато цокълният филтър е неизправен. Може да възникне неизправност.

Проверете цокълния филтър според описаното в раздел “Смяна на цокълния филтър” в глава “Какво да правите, когато ...”. Сменете цокълния филтър, ако е необходимо.



- Поставете цокълния филтър правилно по периферията върху дръжката.

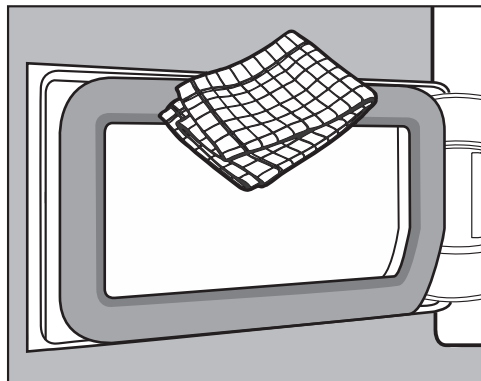


- Вкарайте напълно навътре цокълния филтър.

Същевременно се вкарва десният водещ щифт.

## Почистване и поддръжка

### Почистване на капака на цокълния филтър



- Отстранете с влажна кърпа полегналите влакна. При това не повреждайте гуменото уплътнение.
- Затворете капака на топлообменника.

⚠ Повреди или неефективно сушене, ако се суши без цокълнен филтър или с отворен капак на топлообменника.

Големи натрупвания на влакна могат да доведат до повреда на сушилнята. Неуплътнена система води до неефективно сушене.

Използвайте сушилнята само с поставен цокълнен филтър и затворен капак на топлообменника.

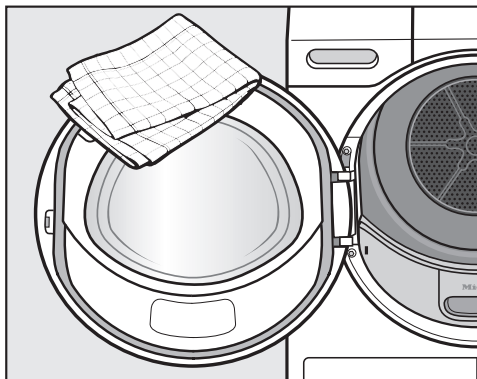
### Почистване на сушилнята

Разединете сушилнята от електрическата мрежа.

⚠ Повреди поради използване на неподходящи средства за поддръжка.

Неподходящи средства за поддръжка могат да повредят пластмасовите повърхности и други части.

Не използвайте съдържащи разтворители почистващи препарати, абразивни средства, препарати за почистване на стъкла и универсални почистващи препарати.





- Почиствайте сушилнята и уплътнението на вътрешната страна на вратата само само с леко влажна мека кърпа с лек почистващ препарат или сапунена вода.
- Подсушете всичко с мека кърпа.





Повечето неизправности и грешки, които възникват в ежедневната работа, можете да отстраните сами. В много случаи можете да спестите време и разходи, тъй като не се налага да се обаждате на сервиза.

Следващите таблици ще Ви помогнат да намерите причините за дадена неизправност или грешка и да я отстраните.

### Контролни лампи или указания в показанието за време след прекъсване на програмата





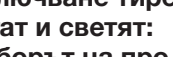
Проблем	Причина и отстраняване
Контролната лампа  свети. F и 066 мигат след прекъсване на програмата, прозвучава сигнал.	<p>Има задръствания с влакна или остатъци от перилни препарати.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ За да се изключи съобщението, завъртете превключвателя за избор на програма на позицията .</li><li>■ Почистете всички филтри за влакна и цокълния филтър.</li></ul> <p>Спазвайте указанията за почистване в глава “Почистване и поддръжка”.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Проверете дали филтрите за влакна и цокълният филтър са без повреди и все още са в изправност.</li></ul> <p>Ако всички филтри за влакна са повредени, деформирани или не може повече да се почистят, трябва да ги смените. Когато трябва да смените неизправен цокълен филтър, намерете раздел “Смяна на цокълния филтър” в глава “Какво да правите, когато ...”.</p>

## Какво да правим, когато ...

Проблем	Причина и отстраняване
<b>Контролната лампа  свети. F и 055 мигат след прекъсване на програмата въпреки основното почистване.</b>	След основното почистване цокълният филтър изглежда чист. Въпреки това програмата прекъсва отново и се появява съобщение за грешка. Вероятно все още има остатъци на дълбочина, които не могат да се отстранят. <ul style="list-style-type: none"><li>■ За да се изключи съобщението, завъртете превключвателя за избор на програма на позицията .</li><li>■ Проверете възможните причини по-долу.</li></ul>
	Топлообменникът е задръстен. <ul style="list-style-type: none"><li>■ Проверете топлообменника. Следвайте раздел “Проверка на топлообменника” в глава “Какво да правите, когато ...”.</li></ul>
	Цокълният филтър е задръстен в дълбочина. <ul style="list-style-type: none"><li>■ Проверете цокълния филтър. Следвайте раздел “Смяна на цокълния филтър” в глава “Какво да правите, когато ...”.</li><li>■ Когато цокълният филтър не е деформиран или повреден, можете да го възстановите в пералната машина. Следвайте раздел “Възстановяване на цокълния филтър” в глава “Какво да правите, когато ...”.</li></ul>
<b>Контролната лампа  свети след прекъсване на програмата, прозвучава сигнал.</b>	Резервоарът за кондензна вода е пълен или източващият маркуч е прегънат. <ul style="list-style-type: none"><li>■ За да изключите контролната лампа , отворете и затворете вратата (при включена сушилня).</li><li>■ Изпразнете кондензната вода.</li><li>■ Проверете източващия маркуч.</li><li>■ Вижте глава “Почистване и поддръжка”.</li></ul>



## Контролни лампи или указания в показанието за време

Проблем	Причина и отстраняване
Контролната лампа  светва при завършване на програмата.	<p>Сушилнята не работи оптимално или ефективно. Възможни причини може да са задръствания с влакна или остатъци от перилни препарати.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ За да изключите контролната лампа , отворете и затворете вратата (при включена сушилня).</li> <li>■ Спазвайте указанията за почистване в глава “Почистване и поддръжка”.</li> <li>■ Почистете филтрите за влакна.</li> <li>■ Проверете също цокълния филтър и при необходимост го почистете.</li> </ul> <p>Можете сами да въздействате върху възможното светване на контролната лампа .</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Следвайте описанието в глава “Функции за програмиране”, раздел “Индикатор на въздуховодите P20”.</li> </ul>
-0- свети	<p>Превключвателят за избор на програма е преместен.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Ако изберете първоначалната програма, тогава отново светва остатъчното време.</li> </ul>
В края на програмата мигат: 	<p>Програмата е завършена, но прането още се охлажда.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Можете да извадите прането и да го прострете или да продължите да го охлаждайте.</li> </ul>
След включване тиретата мигат и светят:  . Изборът на програма не е възможен.	<p>ПИН кодът е активен.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Вижте глава “Функция за програмиране”, раздел “P07 Пин код”.</li> </ul>
F и друга цифрова комбинация мигат след прекъсване на програмата, прозвучава сигнал	<p>Причината не може да се установи непосредствено.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Изключете и включете сушилнята.</li> <li>■ Стартирайте програма.</li> </ul> <p>Ако следва отново прекъсване на програмата и съобщение за грешка, има повреда. Уведомете сервиза на Miele.</p>
0:00 свети и програмата се прекъсва, прозвучава сигнал	<p>Прането се е разпределило неправилно или се е навило.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Разбъркайте прането или при необходимост извадете една част от него.</li> <li>■ Изключете и включете сушилнята.</li> <li>■ Стартирайте програма.</li> </ul>

## Какво да правим, когато ...

### Незадоволителен резултат от сушенето

Проблем	Причина и отстраняване
<b>Прането не е изсушено задоволително.</b>	<p>Прането, с което е заредена сушилнята, се състои от различни тъкани.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Сушете допълнително с <i>Топло проветряване</i>.</li><li>■ След това изберете подходяща програма.</li></ul> <p>Съвет: можете да адаптирате степените на сушене на някои програми индивидуално. Вижте глава “Програмиращи функции”, раздели “<i>P01</i> Степени на сушене Памук”, “<i>P02</i> Степени на сушене Лесна поддръжка”.</p>
<b>Пране или напълнени с перушина възглавници отделят при сушенето неприятна миризма</b>	<p>Прането е прано с много малко прах за пране. Перушината има свойството да отделя собствена миризма при затопляне.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Пране: перете с достатъчно перилен препарат</li><li>■ Възглавници: проветрете извън сушилнята</li><li>■ Използвайте при сушенето ароматизиращия флакон (допълнително закупувана принадлежност), ако предпочитате специален аромат.</li></ul>
<b>Части от прането от синтетични влакна след сушенето са заредени със статично електричество</b>	<p>Синтетичните материи са склонни към статични заряди.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Използван при прането омекотител в последния процес на изплакване може да намали статичния заряд при изсушаване.</li></ul>
<b>Образували са се влакна</b>	<p>Отделят се влакна, които са се образували по текстилните изделия основно от изтриване при носене или частично при изпирането. Натоварването в сушилнята е по-скоро слабо.</p> <p>Отделящите се влакна се улавят от филтър за влакна и цокълни филтри и могат лесно да се отстранят.</p> <ul style="list-style-type: none"><li>■ Вижте глава “Почистване и поддръжка”.</li></ul>

### Процесът на сушене трае много дълго

Проблем	Причина и отстраняване
<b>Процесът на сушене трае много дълго или дори се прекъсва.*</b>	В помещението, където е поставена сушилнята, е прекалено топло. ■ Проветрете основно.
	Остатъци от перилни препарати, косми и фини влакна могат да причинят запушвания. ■ Почистете филтрите за влакна и цокълния филтър. ■ Отстранете видимите влакна от топлообменника.
	Прането се е разпределило неправилно или се е навило. Барабанът е препълнен. ■ Разбъркайте прането или при необходимост извадете част от него. ■ Стартирайте програмата.
	Решетката долу вдясно е блокирана. ■ Отстранете коша за пране или другите предмети.
	Текстилните изделия са прекалено мокри. ■ Центрофугирайте в пералната машина с по-високи обороти.
	Поради метални ципове степента на влажност на прането не е определена точно. ■ За в бъдеще отваряйте циповете. ■ Ако проблемът се появи отново, сушете тези текстилни изделия с програмата <i>Топло проветряване/DryFresh</i> .

\* Изключете и включете сушилнята, преди да стартирате нова програма.

## Какво да правим, когато ...

### Други проблеми

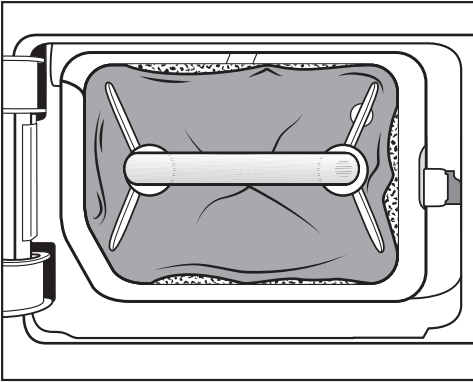
Проблем	Причина и отстраняване
Чуват се работни шумове (виене/бръмчене)	Няма повреда! Компресорът работи. Това са нормални шумове, които са предизвикани от работата на компресора.
Не може да се стартира програмата	Причината не може да се установи непосредствено. <ul style="list-style-type: none"><li>■ Свържете мрежовия щепсел.</li><li>■ Включете сушилнята.</li><li>■ Затворете вратата на сушилнята.</li><li>■ Проверете предпазителя на инсталацията на жилището.</li></ul> Спиране на тока? След възстановяване на захранващото напрежение автоматично стартира работещата преди това програмата.
Самият сензорен бутон <i>Старт/Добавяне на пране</i> свети пулсиращо в текущата програма.	След 10 минути в текущата програма индикаторните елементи угасват. Сензорният бутон <i>Старт/Добавяне на пране</i> свети пулсиращо. Това не е повреда, а правилна функция, която служи за пестене на енергия. <ul style="list-style-type: none"><li>■ Докоснете сензорен бутон, за да включите индикаторните елементи.</li></ul> Вижте глава “Програмиращи функции”, раздел “// Характеристика на изключване пулт за управление”.
Сушилнята е изключена.	Тази сушилня се изключва автоматично след 15 минути, ако не последва някаква операция. Това не е повреда, а правилна функция. <ul style="list-style-type: none"><li>■ Изберете програмата.</li></ul>
Осветлението на барабана не свети.	Осветлението на барабана угасва автоматично след известно време, както и след стартиране на програмата (пестене на енергия). <ul style="list-style-type: none"><li>■ Изключете и включете отново сушилнята.</li><li>■ За да включите осветлението на барабана, отворете вратата на сушилнята.</li></ul> Осветлението на барабана е повредено. Осветлението на барабана е предвидено с дълготрайна издръжливост и поради това по принцип не изисква смяна. <ul style="list-style-type: none"><li>■ Ако въпреки всички опити осветлението на барабана не свети, уведомете сервиза на Miele.</li></ul>

### Смяна на цокълния филтър

Топлообменникът може да се задръсти.

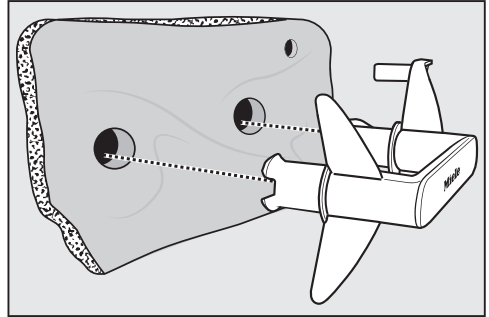
Ако разпознаете по-долу описаните следи от износване преди или след почистване, сменете незабавно цокълния филтър (допълнително закупуван аксесоар).

#### Неточност при напасване



Ръбовете на цокълния филтър не прилягат и цокълният филтър е деформиран. При неправилно прилягащите ръбове в топлообменника се вдухват нефилтрирани влакна. Така топлообменникът трайно се задръства.

### Деформации



Деформациите показват, че цокълният филтър е износен.

## Какво да правим, когато ...

### Цепнатини, пукнатини, отпечатащи



През пукнатини и цепнатини в топлообменника се вдухват влакна. Така топлообменникът трайно се задръства.

### Бели или цветни остатъци



Причина за остатъците са влакна от прането и останали частици от перилните препарати. Остатъци ще намерите по предната страна и страничните ръбове на цокълния филтър. В крайни случаи тези остатъци образуват упорити твърди отлагания. Остатъците са белег за това, че цокълният филтър вече не приляга плътно по страничните ръбове дори когато изглежда изправен: при ръбовете се вдухват нефилтрирани влакна.

Възстановете цокълния филтър. Ако цокълният филтър скоро пак започне да показва такива остатъци, той трябва да се смени.

### Възстановяване на цокълния филтър

Можете да възстановите един или повече замърсени цокълни филтри в пералната машина. По този начин цокълният филтър става отново годен за употреба.

Преди възстановяване на цокълния филтър проверете дали е изправен. Проверете цокълния филтър според описаното в раздел “Смяна на цокълния филтър” в глава “Какво да правите, когато ...”. Сменете цокълния филтър, ако е износен.

- Изперете един или повече цокълни филтри отделно от текстилните изделия. Не добавяйте перилен препарат.
- Изберете кратка програма за пране с температура максимум 40 °C и обороти на центрофугата максимум 600 об/мин.

След изпиране и центрофугиране можете да използвате цокълния филтър отново.

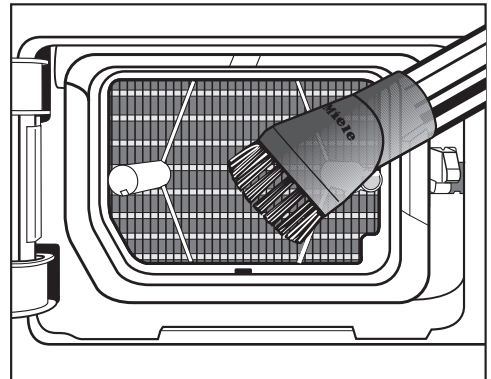
### Проверка на топлообменника

⚠ Опасност от нараняване от остри охлаждащи ребра. Можете да се порежете. Не докосвайте охлаждащите ребра с ръце.

- Проверете дали са се събрали влакна.

Ако има влакна, те трябва да се отстранят.

⚠ Повреди поради неправилно почистване на топлообменника. Ако охлаждащите ребра са повредени или огънати, сушилната не суши достатъчно. Почистете с прахосмукачка и вакуумна четка. Прекарайте вакуумната четка само леко без натиск по охлаждащите ребра на топлообменника.



- Почистете влакната и остатъците с прахосмукачка.

# Сервизно обслужване

## Контакт при неизправности

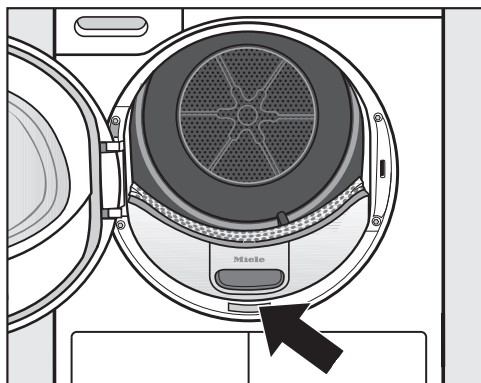
При неизправности, които не можете да отстраните сами, уведомете на-пример Вашия специализиран търго-вец на Miele или сервиза на Miele.

Можете да запазите час в сервиза на Miele онлайн на адрес [www.miele.bg/service](http://www.miele.bg/service).

Информацията за връзка със сер-виза на Miele ще откриете в края на този документ.

Сервизът се нуждае от идентифика-тора на модела и фабричния номер (фабр./сериен номер/№). Данните ще намерите на табелката с данни.

Ще намерите табелката с данни, ко-гато отворите вратата на Вашата су-шилня:



## Допълнително закупвани аксесоари

За тази сушилня ще получите допъл-нителни аксесоари в специализира-ните магазини на Miele или в сервиза на Miele.

Тези и много други интересни проду-кти можете да поръчате и в интернет магазина на Miele.

## Кошница за сушилня

С кошницата за сушилня можете да сушите и проветрявате такива проду-кти, които не могат да бъдат обра-ботвани механично.

## Ароматизиращ флакон

Използвайте ароматизиращия фла-кон при сушенето, ако предпочитате специален аромат.

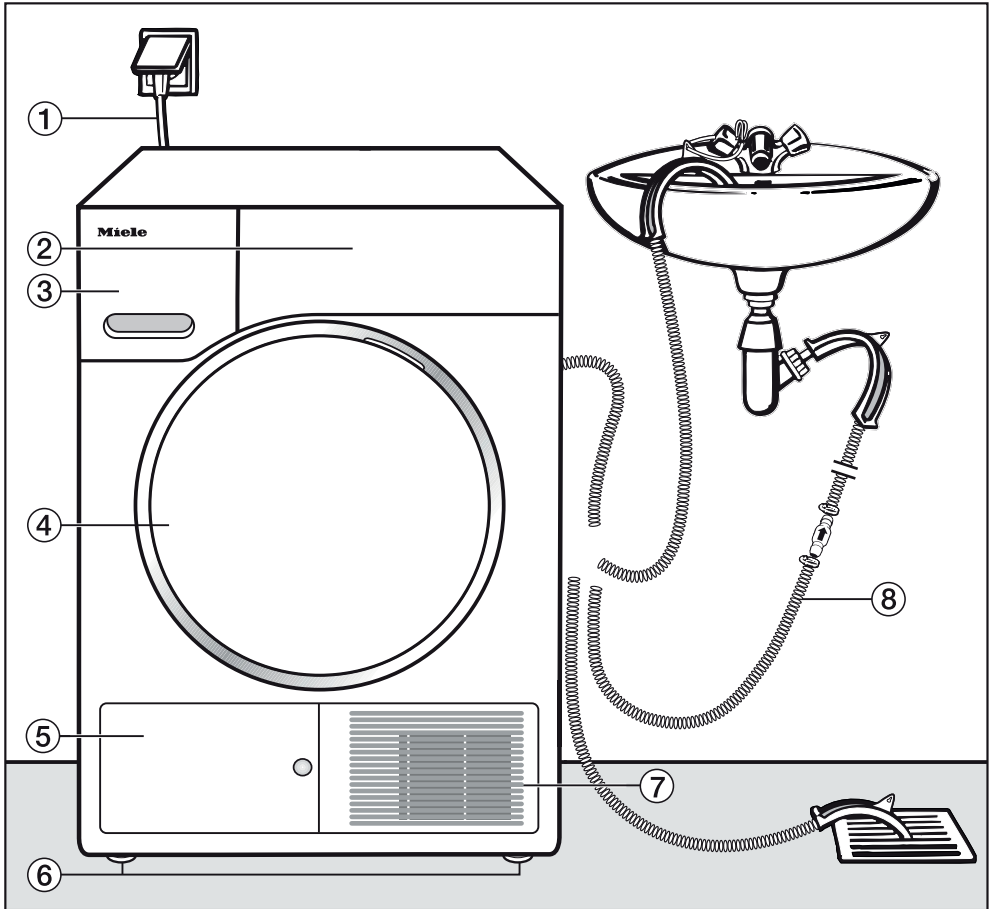
## Гаранция

Гаранционният срок е 2 години.

Повече информация можете да наме-рите в доставените с машината га-ранционни условия.



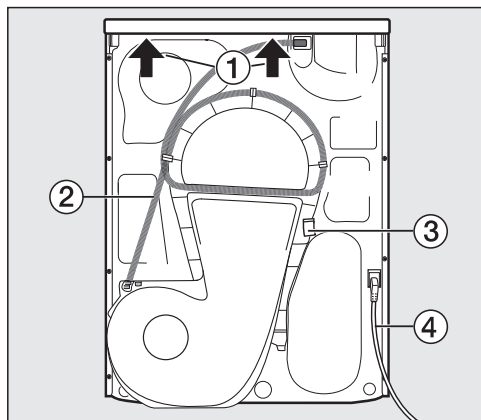
## Изглед отпред



- ① Мрежов захранващ кабел
- ② Панел за управление
- ③ Резервоар за кондензна вода
- ④ Врата
- ⑤ Капачка за цокълния филтър
- ⑥ 4 регулируеми по височина крачета
- ⑦ Решетка за студения въздух
- ⑧ Източващ маркуч за кондензната вода

# Монтаж

## Изглед отзад



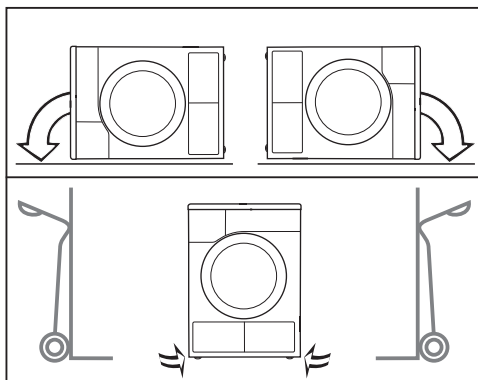
- ① Издаден капак с възможност за хващане за транспортиране
- ② Източващ маркуч за кондензната вода
- ③ Куки за навиване на мрежовия захранващ кабел при транспортиране
- ④ Мрежов захранващ кабел

## Транспортиране на сушилнята

⚠ Наранявания на хора и материални щети вследствие на неправилно транспортиране.

Ако сушилнята се наклони, могат да възникнат наранявания и повреди.

При транспортирането на сушилнята внимавайте за стабилното ѝ положение.



- При транспортиране в легнало състояние: поставяйте сушилнята само на лявата или дясната странична стена.
- При транспортиране в изправено състояние: при използване на транспортна количка транспортирайте сушилнята също върху лявата или дясната странична стена.

## Носене на сушилнята до мястото на поставяне

⚠ Задното закрепване на капака може да стане чупливо вследствие на външно въздействие.

Капакът може да се откъсне при носене.

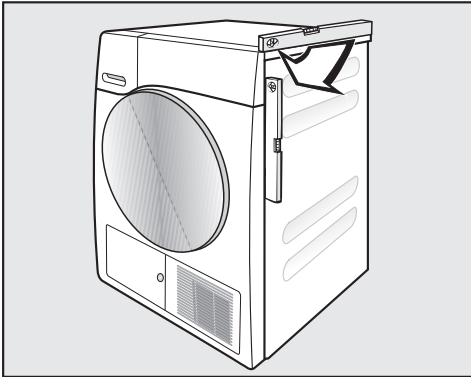
Преди носене се уверете в здравето закрепване на стърчащата част на капака.

- Носете сушилнята за предните крака на уреда и задната стърчаща част на капака.

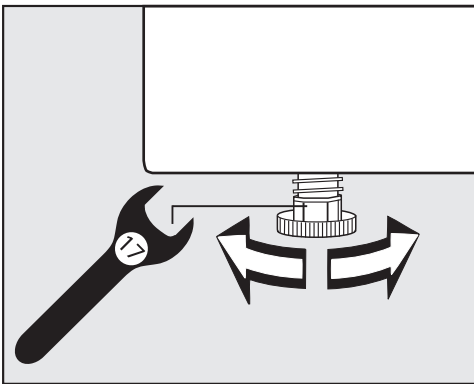
## Поставяне

### Нивелиране на сушилнята

В зоната на завъртане на вратата на сушилнята не трябва да бъде монтирана заключваща се, плъзгаща или летяща врата.



За безупречна работа сушилнята трябва да бъде нивелирана по вертикала. Неравностите на пода могат да бъдат компенсирани чрез навиващите се крака на сушилнята.



- Завъртете навиващите се крака с плосък гаечен ключ или на ръка.



⚠ Опасност от пожар и експлозия поради повреда на сушилнята. Хладилният агент е запалим и взривоопасен.

Не правете никакви промени по сушилнята. Погрижете се сушилнята да не се поврежда.

Ако сушилнята е повредена, следвайте тези указания:

- Избягвайте открит огън и запалителни източници.
- Разединете сушилнята от електрическата мрежа.
- Проветрявайте помещението, където е поставена сушилнята.
- Уведомете центъра за обслужване на клиенти на Miele.

### Време на престой след монтажа

⚠ Повреда на сушилнята поради прекалено ранно пускане в експлоатация.

Това може да предизвика повреда на термopомпата.

Изчакайте един час след монтажа, преди да пуснете в експлоатация сушилнята.

# Монтаж

## Вентилация

Не покривайте отвора за охлаждащия въздух от предната страна. В противен случай не може да се гарантира достатъчно въздушно охлаждане на топлообменника.

Въздушната междина между долната страна на сушилнята и пода не трябва да бъде намалявана с первази, мъхести килими и др. В противен случай не може да се гарантира достатъчен приток на въздух.

Издухваният за въздушното охлаждане на топлообменника топъл въздух затопля въздуха в помещението. Поради това осигурете достатъчна вентилация на помещението: например отворете прозореца. В противен случай се удължава времето на сушене (по-висока консумация на енергия).

По време на работа със своята термпомпа тази сушилня развива висока топлина в корпуса си. Тази топлина трябва да може да се отвежда добре.

В противен случай може да се удължи времето за сушене или с течение на времето може да се очаква повреда на сушилнята.

Постоянното проветряване на помещението по време на процеса на сушене, както и междината между долната част на сушилнята и пода трябва да са гарантирани по всяко време.

## Преди следващо транспортиране

Малкото количество кондензирана вода, останала в зоната на помпата след изсушаване, може да изтече при накланяне на сушилнята. Препоръка: Преди транспортиране стартирайте програма за около 1 минута. По този начин остатъчната кондензна вода се отвежда в резервоара за кондензна вода (който след това трябва да изпразните) или чрез източващия маркуч.

## Допълнителни условия за поставянето

### Възможност за поставяне под плот

Тази сушилня може да се постави под работен плот.

Дефект на уреда поради образуване на топлина.

Погрижете се излизацият от сушилнята топъл въздушен поток да може да се отвежда.

- Демонтаж на капака на уреда не е възможен.
- Изводът за електрическо свързване трябва да бъде инсталиран в близост до сушилнята и да е достъпен.
- Времето за сушене може слабо да се удължи.

## Допълнително закупувана принадлежност

### – Свързващ комплект пране-сушене

Тази сушилня може да се постави като колона за пране-сушене заедно с перална машина на Miele. За целта е необходимо само да се използва свързващият комплект пране-сушене на Miele.

### – Цокъл

За тази сушилня се предлага цокъл с чекмедже.

# Монтаж

## Отвеждане на кондензната вода навън

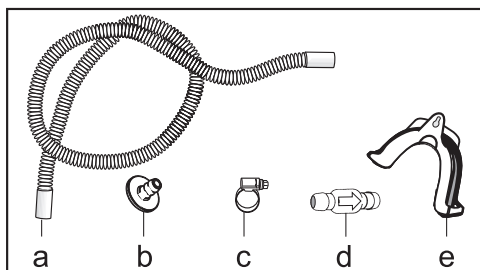
### Забележка

Отделящата се при сушенето кондензна вода се изпомпва чрез източващия маркуч на задната страна на сушилнята в резервоара за кондензна вода.

Можете да отвеждате кондензната вода посредством източващия маркуч на задната страна на сушилнята и навън. Тогава няма да се налага да изпразвате резервоара за кондензна вода.

Дължина на маркуча: 1,49 m  
Макс. височина на изпомпване: 1,00 m  
Макс. дължина на изпомпване: 4,00 m

### Акcesoар за изпомпване



- приложено: адаптер (b), скоба за маркуч (c), държач за маркуча (e);
- с възможност за закупуване от Miele: комплектуващ елемент “възвратен вентил” за външно свързване с вода. Възвратният вентил (d), удължителят на маркуча (a) и скобите за маркуч (c) са приложени.

## Специални условия на свързване, които изисква възвратният вентил

⚠ Материални щети вследствие на обратно протичаща кондензна вода.

Водата може да протече обратно в или да бъде засмукана от сушилнята. Водата може да причини щети на сушилнята и помещението за поставяне.

Използвайте възвратния вентил, когато потапяте края на маркуча във вода или монтирате на различни провеждащи вода връзки.

Макс. височина на изпомпване с възвратен вентил: 1,00 m

Специалните условия на свързване, при които се изисква възвратен вентил, са:

- Източване в мивка или подов сифон, ако краят на маркуча е потопен във вода.
- Свързване в сифона на мивката.
- Различни възможности за свързване, където допълнително са свързани например перална машина или съдомиялна машина.

При грешен монтаж на възвратния вентил не е възможно изпомпване. Монтирайте възвратния вентил така, че стрелката върху възвратния вентил да сочи в посоката на протичането.

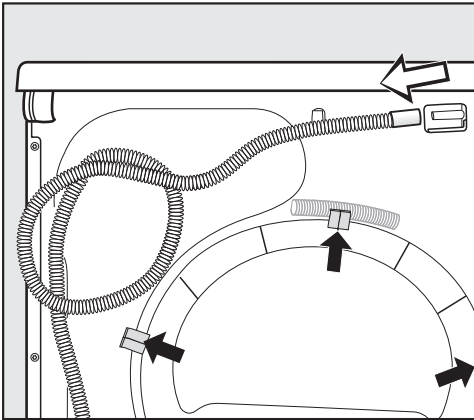
## Прекарване на източващия маркуч

⚠ Повреда на източващия маркуч вследствие на неправилна работа.

Източващият маркуч може да бъде повреден и да изтече вода.

Не дърпайте, не разтягайте и не прегъвайте източващия маркуч.

В източващия маркуч има малко количество остатъчна вода. Поради това поставете съд.

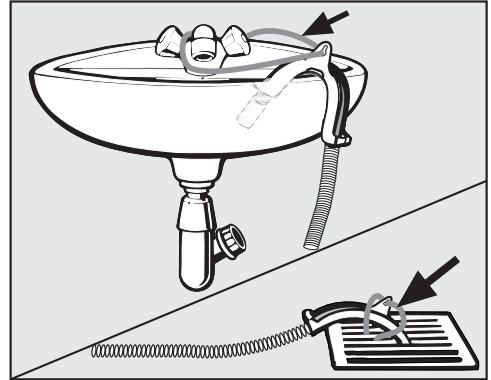


- Издърпайте източващия маркуч от щуцера (светла стрелка).
- Извадете маркуча от държачите на скобата (тъмни стелки) и го развийте.
- Оставете наличната остатъчна вода да изтече в съд.

## Примери

### Източване в мивка или подов сифон

Използвайте държача за маркуч, за да окачите източващия маркуч.



⚠ Повреди вследствие на изтичаща вода.

Когато краят на маркуча се освободи, изтичащата вода може да причини щети.

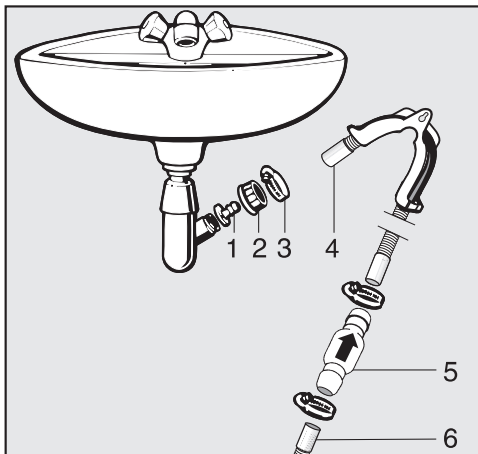
Обезопасете източващия маркуч срещу изплъзване (напр. връзване).

Можете да поставите възвратния вентил на края на маркуча.

# Монтаж

## Директно свързване към сифон на мивка

Използвайте държача за маркуч, адаптера, скобите за маркуч и възвратния вентил (допълнителен аксесоар).



1. Адаптер
2. Съединителна гайка на мивката
3. Скоба за маркуч
4. Край на маркуча (закрепен към държача за маркуч)
5. Възвратен вентил
6. Източващ маркуч на сушилнята

- Монтирайте адаптера **1** със съединителната гайка на мивката **2** към сифона на мивката. По правило съединителната гайка на мивката е оборудвана с шайба, която трябва да извадите.
- Поставете края на маркуча **4** върху адаптера **1**.
- Използвайте държача за маркуч.
- Затегнете скобата за маркуч **3** директно зад съединителната гайка на мивката с помощта на отвертка.
- Поставете възвратния вентил **5** в източващия маркуч **6** на сушилнята.

Възвратният вентил **5** трябва да бъде монтиран така, че стрелката върху възвратния вентил да сочи по посока на протичането (по посока на мивката).

- Закрепете възвратния вентил със скобите за маркуч.




## Промяна на отварянето на вратата

### Подготовка

Отварянето на вратата на тази сушилня е фабрично наляво. Можете да го промените надясно самостоятелно.

Ще Ви е необходимо следното:

- кръстата отвертка Т 20
- кръстата отвертка Т 30
- мека подложка (постелка)

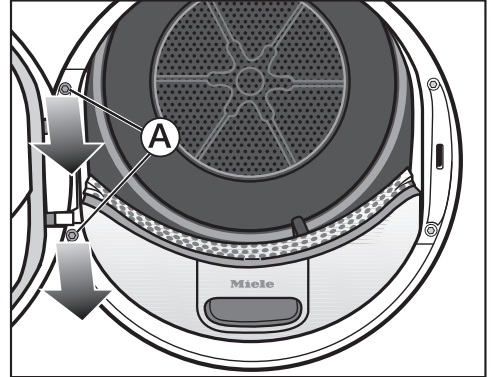
 От съображения за сигурност изключете сушилнята от мрежата (извадете щепсела).

**Съвет:** За да се подготвите за предстоящата работа, първо прочетете текста по-долу и разгледайте изображенията. Изпълнете една след друга посочените стъпки.

## Снемане на вратата

Ще Ви е необходима кръстата отвертка Т30.

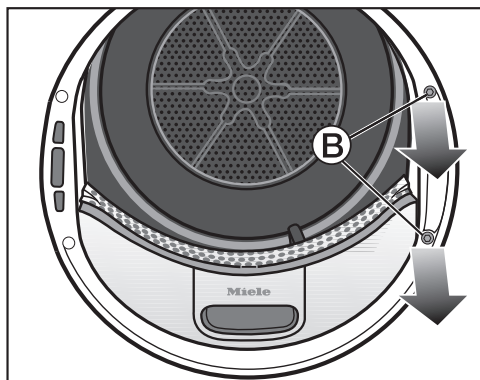
- Отворете вратата на сушилнята докрай.



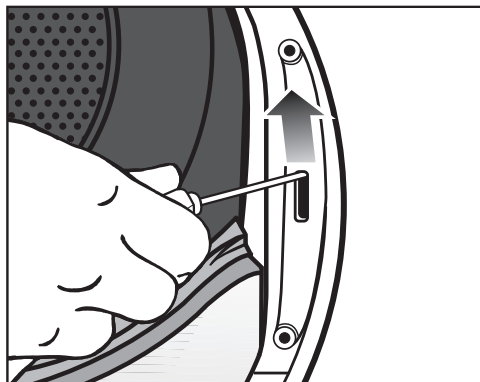
- Отвъртете двата винта **A** в основата на пантите на вратата с кръстата отвертка. Вратата не може да падне.
- Поставете двата винта върху капака на сушилнята.
- Дръжте добре вратата.
- Издърпайте вратата напред, за да можете да извадите от сушилнята двете цапфи при основата на пантите на вратата.
- За да избегнете надраскване, сложете вратата с външната страна надолу върху постелката.

# Монтаж

## Смяна на ключалката на вратата



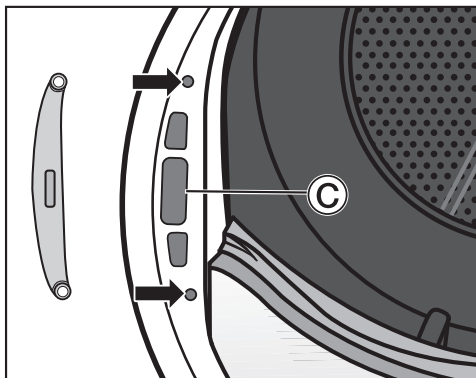
- Отвъртете двата винта ② при ключалката на вратата с кръстата отвертка.



- Натиснете с отвертката ключалката на вратата нагоре.

Ключалката изскача от местоположението си и може да се снее.

- Завъртете ключалката на 180°.

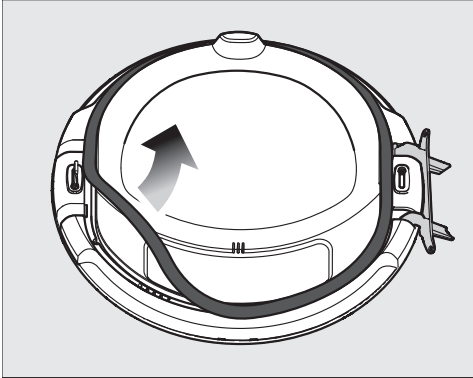


- Сложете ключалката в отвора ③ в срещуположната страна на вратата.
- Преместете ключалката в позицията по такъв начин, че двата отвора за винтовете да съвпадат с двата отвора на предната стена (стрелки).
- Завинтете ключалката на вратата с двата винта ②.
- Оставете кръстата отвертка настрана.

Кръстата отвертка T30 ще Ви е нужна отново едва в края на монтажа на вратата към сушилнята.

## Сваляне на уплътнението на вратата и развиване на винтовете

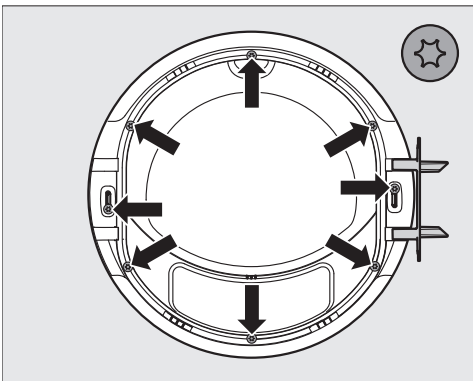
### Сваляне на уплътнението на вратата



- Издърпайте уплътнението на вратата, като започнете от едната страна равномерно нагоре.
- Поставете уплътнението на вратата върху капака на сушилнята.

### Развиване на винтовете

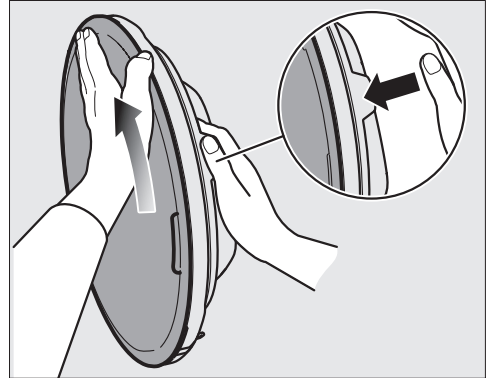
Ще Ви е необходима кръстата отвертка T20.



- Отвъртете осемте винта с кръстата отвертка.
- Поставете осемте винта върху капака на сушилнята.

## Сваляне на външния панел на вратата

- Хванете вратата и я поставете изправена върху постелката.



- Дръжте добре вратата за издадената част.
- Поставете другата си длан върху горната част на външния панел, а палеца си – върху външния ръб.
- С длан и прилагане на известна сила завъртете външния панел в противоположна на Вас посока.

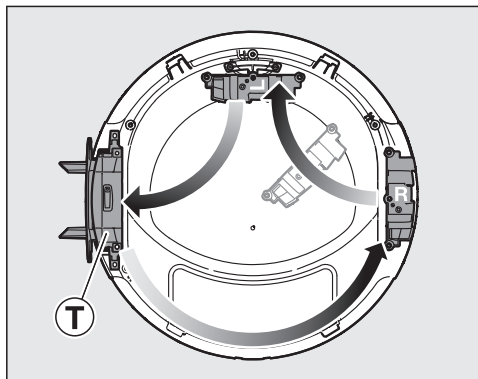
След кратко завъртане външният панел се отделя от вратата.

- Поставете външния панел настрана.

# Монтаж

## Смяна на пантите на вратата и капците

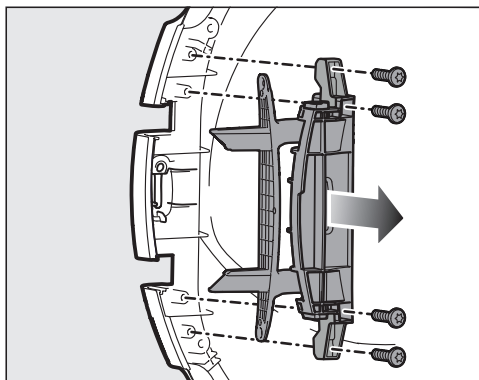
Първо трябва да се свалят пантите на вратата (Т). След това се разменят капците за затварящия щифт, които са обозначени с R и L. Фабрично в горната страна се намира капакът, който е обозначен с L.



Разположение на пантите на вратата и на капците при дясно отваряне (фабрично изпълнение).

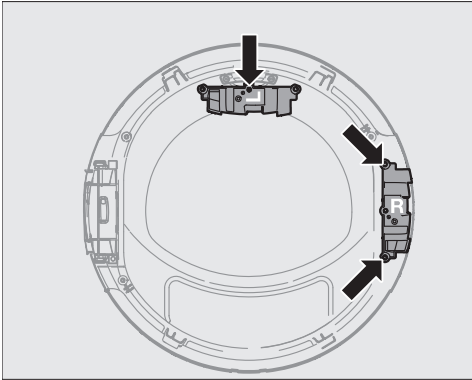
- Поставете вратата върху постелката.

## Сваляне на пантите на вратата



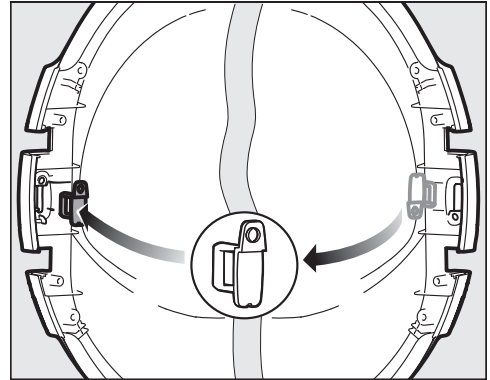
- Развийте 4-те винта на пантите на вратата с отвертка Торкс.
- Извадете пантите на вратата нагоре.
- Поставете пантите върху дясната страна на вратата.
- Оставете 2 винта на пантите на вратата върху лявата страна на вратата.
- Поставете 2-та останали винта на пантите на вратата върху дясната страна на вратата.

## Сваляне на капаците



- Развийте винта на обозначения с L капак и свалете капака.
- Поставете сваления винт върху вратата.
- Поставете обозначения с L капак върху лявата страна на вратата.
- Развийте 2-та винта на обозначения с R капак.
- Издърпайте капака R нагоре и го поставете върху вратата.
- Оставете 2-та винта на капака R върху дясната страна на вратата.

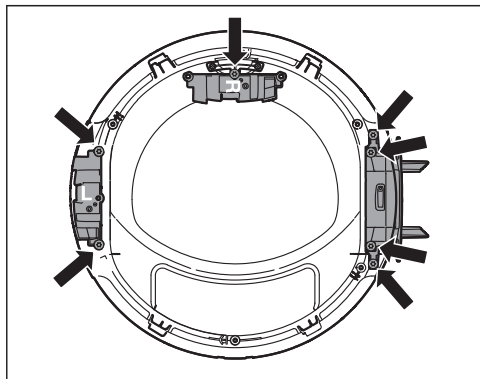
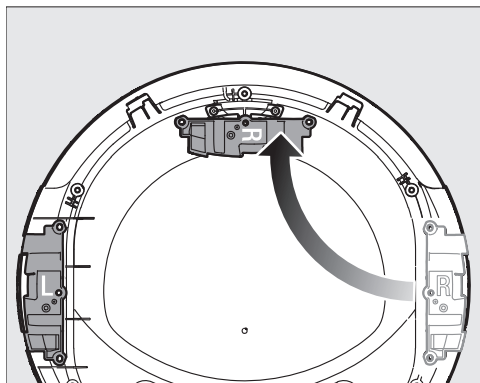
## Преустройство на затварящия механизъм



- Натиснете затварящия механизъм от задната страна нагоре.
- Извадете затварящия механизъм.
- Завъртете затварящия механизъм на 180°, както е показано в средата на изображението.
- Сложете затварящия механизъм в срещуположната страна.

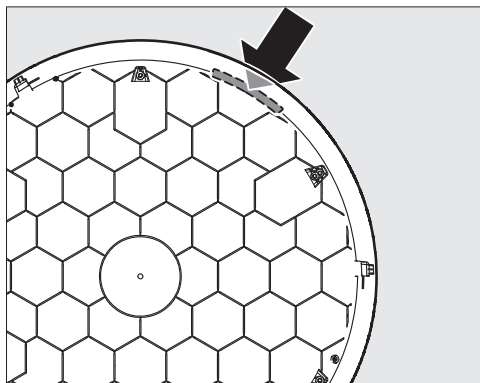
# Монтаж

## Монтиране на капците и пантите на вратата



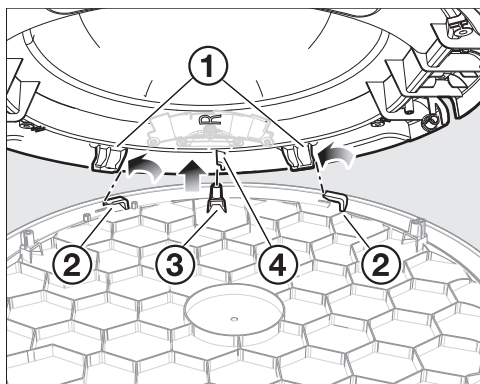
- Закрепете обозначения с R капак горе с единия от винтовете.
- Поставете обозначения с L капак и го закрепете с 2 винта.
- Поставете пантите на вратата и завинтете пантите на вратата с 4-те винта.

## Монтиране на външния панел на вратата



- Сложете външния панел с външната страна надолу върху постелката.

Жълтата маркировка сочи нагоре и надясно.



- Поставете вратата така, че когато погледнете в отвора, да бъде по диагонал върху външния панел.

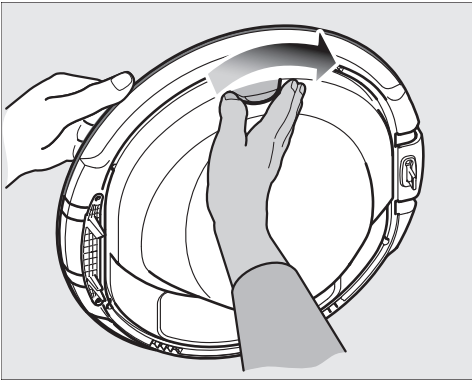
Пантите на вратата са върху лявата страна.

Внимавайте при това за следното:

- двете фиксиращи куки ① вляво да са пред двете фиксиращи куки ②.

- напречният елемент ④ да е вдясно от гнездото за винта ③.

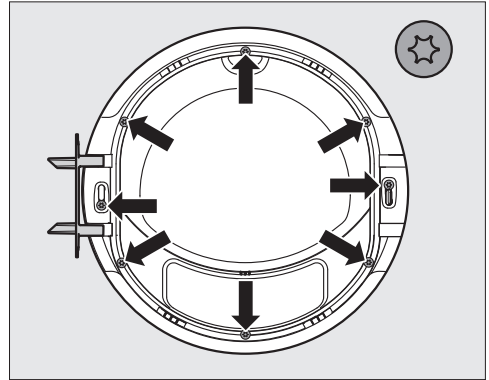
- Пуснете вратата равномерно надолу без усукване. Вратата и външният панел трябва да прилягат идеално.
- Поставете дланта си под външния панел на вратата.
- С другата ръка хванете вратата за издадената част.



- Завъртете вратата по посока на стрелката, докато с дланта си натискате леко срещу външния панел.

След кратко завъртане външният панел ще се фиксира във вратата.

## Завиване на винтовете и монтиране на уплътнението на вратата

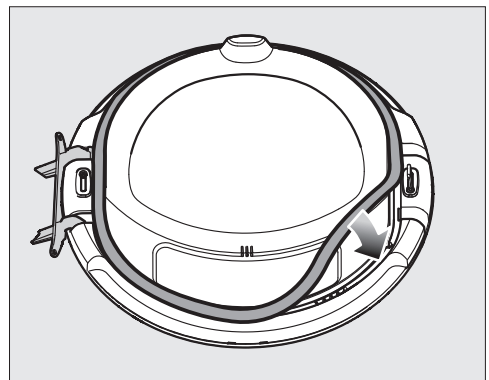


- Завъртете осемте винта с кръстатата отвертка.

Външният панел трябва да е изцяло фиксиран към вратата.

В противен случай външният панел и вратата не могат да бъдат закрепени с винтове, тъй като отворите и гнездата за винтовете не съвпадат.

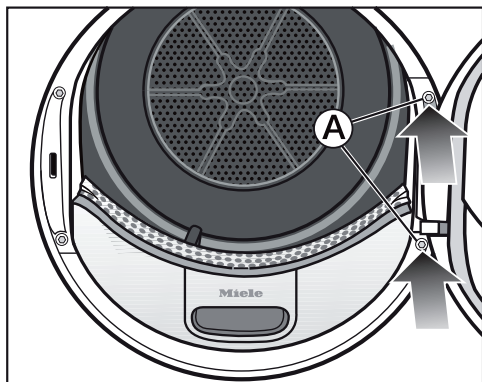
Ако не съвпадат, тогава проверете още веднъж процеса “Монтиране на външния панел на вратата”.



- Натиснете уплътнението по цялото му протежение в жлеба.

# Монтаж

## Монтиране на вратата

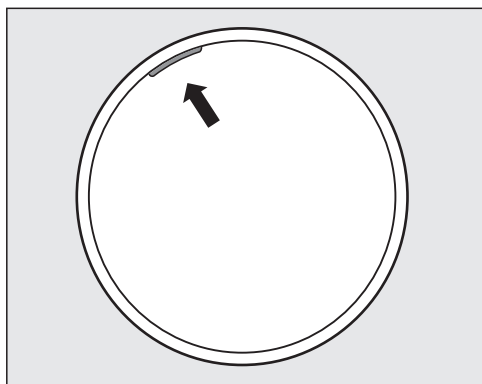


■ Поставете вратата пред сушилнята.

■ Пъхнете основата на пантите с двете цапфи в отворите на сушилнята.

**Съвет:** Основата на пантите на вратата трябва да е прилепнала към предната стена на сушилнята. Тогава вратата не може да падне.

■ Закрепете вратата към основата на пантите (A) с два винта T30.




Жълтата маркировка върху лявата страна показва на обслужващите лица на коя страна се отваря вратата.



## Електрическо свързване

Серийно сушилнята е “готова за включване” за свързване към защитен контакт.


Поставете сушилнята така, че контактът да е достъпен свободно. Ако контактът не е свободно достъпен, тогава се уверете, че от страна на инсталацията има устройство за разединяване на всеки полюс.

 Опасност от пожар вследствие на прегряване.

Използването на сушилнята с разклонители или удължители за захранване може да доведе до претоварване на кабелите.

От съображения за безопасност не използвайте разклонители или удължители за захранване.

Електрическата инсталация трябва да е изпълнена съгласно VDE 0100.

От съображения за сигурност препоръчваме употребата на прекъсвач на остатъчен ток (RCD) от типа  в определената за дома инсталация за електрическо свързване на сушилнята.

Повреденият мрежов захранващ кабел може да се сменя само със специален мрежов захранващ кабел от същия тип (предлаган от сервиза на Miele). От съображения за безопасност смяната трябва да се извършва само от квалифициран специалист или от сервиза на Miele.

Тези инструкции за експлоатация или табелката с данни предоставят информация за номиналната разходвана мощност и съответната защита. Сравнете тази информация с данните за електрическата връзка на място. В случай на съмнение попитайте електротехник.

Възможна е временна или постоянна работа към автономна или несинхронна с мрежата инсталация за захранване с енергия (напр. островни мрежи, системи за подсигуряване). Предпоставка за работата е спазването на предписанията на EN 50160 или сравним стандарт от страна на инсталацията за захранване с енергия.

Функциите и начинът на работа на защитните мерки, предвидени в тази домашна инсталация и в този продукт на Miele, трябва да бъдат гарантирани и при изолиран режим на работа или при несинхронна с мрежата работа, или да бъдат заменени с равностойни мерки в инсталацията. Както например е описано в актуалната публикация на VDE-AR-E 2510-2.

## Технически данни

---

Височина	850 mm
Ширина	596 mm
Дълбочина	655 mm
Дълбочина при отворена врата	1077 mm
възможност за поставяне под плот	да
възможност за монтиране в колона	да
Тегло	прибл. 62 kg
Обем на барабана	120 l
Количество на зареждане	8,0 kg (тегло на сухото пране)
Обем на резервоара за кондензна вода	4,8 l
Дължина на маркуча	1,49 m
Максимална височина на изпомпване	1,00 m
Максимална дължина на изпомпване	4,00 m
Дължина на захранващия кабел	2,00 m
Захранващо напрежение	вижте табелката с данни
Потребявана мощност	вижте табелката с данни
Предпазители	вижте табелката с данни
Присъдени знаци за качество	вижте табелката с данни
Консумация на енергия	вижте глава “Данни за потребление-то”
LED светодиоди	Клас 1

## Технически данни за сушилни машини, за домашна употреба

съгласно делегиран регламент (ЕС) No. 392/2012

MIELE	
Модел	TWC 220 WP
Вместимост <sup>1</sup>	8,0 kg
Тип сушилня (вентилационна/ кондензна)	- / •
Клас на енергийна ефективност	
A+++ (с най-висока ефективност) до D (с най-ниска ефективност)	A++
Средна годишна консумация на енергия (AE <sub>c</sub> ) <sup>2</sup>	192 kWh/година
Сушилня (автоматична / не автоматична)	• / -
Консумация на енергия на стандартна програма за памук	
Консумация на енергия при пълно зареждане	1,55 kWh
Консумация на енергия при непълно зареждане	0,90 kWh
Консумация на енергия при изключено положение (P <sub>d</sub> )	0,30 W
Средна консумация на енергия в режим на готовност (P <sub>i</sub> )	0,30 W
Продължителност на режима на готовност (T <sub>i</sub> ) <sup>3</sup>	15 min
Стандартна програма, за която се отнася информацията на етикета и енергийния стикер <sup>4</sup>	Памук със стрелка
Времетраенен на 'стандартна програма памук'	
Средно време на програма	128 min
Времетраене на програма ( при пълно зареждане )	165 min
Времетраене на програма ( при непълно зареждане )	100 min
Клас на ефективност на кондензация <sup>5</sup>	
A (с най-висока ефективност) to G (с най-ниска ефективност)	A
Средна ефективност на кондензация при 'стандартна програма памук', при пълно и непълно зареждане	93 %
Средна ефективност на кондензация при 'стандартна програма памук' ( половин зареждане )	93 %
Средна ефективност на кондензация при 'стандартна програма памук' ( половин зареждане )	93 %
Максимално ниво на шум (L <sub>WA</sub> ) <sup>6</sup>	66 dB(A) re 1 pW
За вграждане	-

• Да, има

<sup>1</sup> В кг. памучно пране при стандартна програма памук, при пълно зареждане.


<sup>2</sup> На база на 160 цикъла на сушене при стандартна програма памук, при пълно и непълно зареждане и при нисък режим на хранване. Актуалната консумация на енергия зависи от начина на използване на уреда.

## Технически данни

---

- 3 Ако сушилнята е оборудвана със система за управление на захранването
- 4 Тази програма е подходяща за сушене на нормално мокро памучно пране. Тя е най-ефективна по отношение на консумация на енергия, за сушене на памук.
- 5 Ако сушилнята е кондензна.
- 6 за стандартната програма памук при пълно зареждане

## Данни за потреблението

	Зареждане <sup>1</sup> kg	Обороти на центрофугата на пералната машина об/мин	Остатъчна влага %	Енергия kWh	Време на работа min
Памук  <sup>2</sup>	8,0	1 000	60	1,55	165
	4,0	1 000	60	0,90	100
Памук напълно сухо	8,0	1 200	53	1,40	149
	8,0	1 400	50	1,30	142
	8,0	1 600	44	1,15	126
Памук напълно сухо, вкл. Щадене +	8,0	1 000	60	1,65	175
Памук влажен за гладене	8,0	1 000	60	1,18	125
	8,0	1 200	53	1,05	109
	8,0	1 400	50	0,95	102
	8,0	1 600	44	0,80	87
Лесна поддръжка напълно сухо	4,0	1 200	40	0,52	64
Лесна поддръжка напълно сухо, вкл. Щадене +	4,0	1 200	40	0,54	66
Фино пране напълно сухо	2,5	800	50	0,60	70
Финиш вълна	2,0	1 000	50	0,03	5
Ризи напълно сухо	2,0	600	60	0,48	60
Експресна програма напълно сухо	4,0	1 000	60	0,90	105
Импрегниране напълно сухо	2,5	800	50	0,78	90
<sup>1</sup> Тегло на сухото пране					
<sup>2</sup> Тестова програма съгласно Регламент на ЕС № 392/2012 по отношение на енергийното етикетане в съответствие с EN 61121.					
Всички необозначени стойности са определени в съответствие със стандарт EN 61121.					

В зависимост от количеството на зареждане, различните текстилни изделия, остатъчна влага след центрофугирането, колебания в напрежението в електрическата мрежа или твърдостта на водата данните на потреблението могат да се отклоняват от посочените стойности.

# Програмиращи функции

## Програмиране

С програмируемите функции можете да адаптирате електрониката на сушилнята към Вашите лични изисквания.

Програмирането се извършва в тези стъпки (1, 2, 3 ... 9) с помощта на сензорните бутони.

### Влизане в нивото за програмиране

#### Изискване

- Превключвателят за избор на програма е завъртян на някаква програмна настройка.

- Вратата на сушилнята е отворена.

1 Докоснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране* и задръжте този сензорен бутон по време на стъпките 2 – 3.

2 Затворете вратата на сушилнята.

3 Изчакайте, докато сега мигацият бързо сензорен бутон *Старт/Добавяне на пране* започне да свети постоянно ...

4 ... и след това отпуснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*.

На индикацията за време свети *P01*.

### Избор на програмираща функция

Номерът на програмиращата функция се показва на индикацията за време чрез *P* в комбинация с число: напр. *P01*.

5 Чрез докосване на сензорните бутони  $>$  или  $<$  изберете стъпково съответно следващата или предходната функция за програмиране:

Програмираща функция	
<i>P01</i>	Степени на сушене Памук
<i>P02</i>	Степени на сушене Лесна поддръжка
<i>P04</i>	Температура на охлаждане
<i>P05</i>	Сила на звука на зумера
<i>P06</i>	Звук на бутоните
<i>P07</i>	ПИН код
<i>P08</i>	Проводимост
<i>P11</i>	Характеристика на изключване пулт за управление
<i>P13</i>	Запаметяване
<i>P14</i>	Защита против намачкване
<i>P19</i>	Зумерът е активен
<i>P20</i>	Индикатор на въздуховодите
<i>P22</i>	Приглушена яркост на осветените полета
<i>P00</i>	Фабрична настройка

6 Потвърдете избраната програмираща функция със сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*.

## Обработване и запаметяване на програмираща функция

Можете или да включите/изключите програмиращата функция, или да избереете различни опции.

Опцията на програмиращата функция се показва на индикацията за време чрез - в комбинация с число: напр. -00.

- 7 Чрез докосване на сензорните бутони > или < включват/изключват програмиращата функция, или избирате опция:

Програмираща функция	възможен избор							
	-00	-01	-02	-03	-04	-05	-06	-07
	P01		X	X	X	✓	X	X
P02		X	X	X	✓	X	X	X
P04		X	X	X	X	до -16✓		
P05		X	✓					
P06	X	✓	X					
P07	✓	X						
P08		✓	X					
P11	X	✓						
P13	✓	X						
P14	X	X	✓					
P19	X	✓						
P20	X	X	✓	X				
P22		X	✓	X	X	X	X	X
P00	X	X						

X = може да се избира, ✓ = фабрична настройка

- 8 Потвърдете избраното със сензорния бутон *Старт/Добавяне на пра-не*.

Номерът на програмиращата функция (напр. P01) свети отново.

## Напускане на нивото на програмиране

- 9 Завъртете превключвателя за избор на програма на позицията ⏻.

Програмирането е запаметено трайно. Вие можете да го промените отново по всяко време.

## Програмиращи функции

### P01 Степени на сушене Памук

Можете да адаптирате индивидуално степените на сушене на програмата *Памук* в 7 степени.

#### Избор

- 01 = още по-влажно
- 02 = по-влажно
- 03 = малко по-влажно
- 04 = **Фабрична настройка**
- 05 = малко по-сухо
- 06 = по-сухо
- 07 = още по-сухо

Изключение:

Програмата *Памук*  остава непроменена.

### P02 Степени на сушене Лесна поддръжка

Можете да адаптирате индивидуално степените на сушене на програмата *Лесна поддръжка* в 7 степени.

#### Избор

- 01 = още по-влажно
- 02 = по-влажно
- 03 = малко по-влажно
- 04 = **Фабрична настройка**
- 05 = малко по-сухо
- 06 = по-сухо
- 07 = още по-сухо

### P04 Температура на охлаждане

Преди края на програмата прането се охлажда до 55 °C. Можете да охладите и още, като така удължавате фазата на охлаждане.

Изборът се осъществява в стъпки от по 1 °C.

- 16 = **Фабрична настройка 55 °C**
- 15 = 54 °C
- 14 = 53 °C
- 13 = 52 °C
- 12 = 51 °C
- 11 = 50 °C
- 10 = 49 °C
- 09 = 48 °C
- 08 = 47 °C
- 07 = 46 °C
- 06 = 45 °C
- 05 = 44 °C
- 04 = 43 °C
- 03 = 42 °C
- 02 = 41 °C
- 01 = 40 °C

### P05 Сила на звука на зумера

Силата на звука на зумера може да се променя.

- 01 = по-тих
- 02 = **Фабрична настройка**



### **Р06 Звук на бутоните**

Звуковият сигнал при докосване на сензорните бутони може да се променя или изключва.

#### Избор

-00 = изкл.

-01 = **фабрична настройка**

-02 = по-силен

### **Р07 ПИН код**

ПИН кодът предпазва Вашата сушилня от неоторизирано използване.

При активиран ПИН код след включване трябва да се въведе ПИН код, за да може да се обслужва сушилнята.

#### Избор

-00 = **изключено (фабрична настройка)**

-01 = включено

Ако сте избрали -01, за в бъдеще след включване сушилнята може да бъде ползвана само след въвеждане на ПИН кода.

### **Обслужване на сушилня с ПИН код**

След включване на сушилнята на индикацията за време мига и свети ....

ПИН кодът е 250 и не може да бъде променян.

- Докоснете сензорния бутон >, докато като първа цифра мига 2...
- Потвърдете със сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*.
- По този начин въведете и другите две цифри.

След въвеждане и потвърждение на 250 със сушилнята може да се работи.

# Програмиращи функции

## P08 Проводимост

Тази програмираща функция може да бъде настроена само ако поради много мека вода неправилно се определя остатъчната влага.

### Избор

-01 = **изключено (фабрична настройка)**

-02 = ниска

### Условие

Водата, в която са били прани текстилните изделия, е много мека и стойността на проводимостта (електрическата проводимост) е по-малка от 150  $\mu\text{S}/\text{cm}$ . За стойността на проводимостта на питейната вода можете да се информирате от водоснабдителното предприятие.

Активирайте -02 действително само ако е налице посоченото условие.

В противен случай резултатът от сушенето ще е незадоволителен.

## P11 Характеристика на изключване пулт за управление

За пестене на енергия в текущата програма индикацията за време и сензорните бутони угасват след 10 минути. В този случай сензорният бутон *Старт/Добавяне на пране* свети пулсиращо.

Но: без изключване в случай на неизправност.

### Избор

-00 = **изкл.**

Индикацията за времето и сензорните бутони не угасват.

-01 = **включено (фабрична настройка)**

Затъмняване на индикацията на времето и сензорните бутони се извършва след 10 минути в текущата програма.

### Повторно “включване” на показания

- Натиснете сензорния бутон *Старт/Добавяне на пране*. Това не влияе на текущата програма.

### P13 Запаметяване

Можете да регулирате следното: електрониката запаметява избрана програма със степента на сушене или избора. Освен това се запаметява продължителността на програмата *Топло проветряване*. Тези настройки се показват при следващ избор на програма.

#### Избор

-00 = **изключено (фабрична настройка)**

-01 = включено

Изключение:

Програмата *Памук*  остава непроменена.

### P14 Премахване на гънки

До макс. 2 часа след завършване на процеса на сушене барабанът се върти в специален ритъм за премахване на гънки. Това помага да се намалят гънките, ако след края на програмата текстилните изделия не се извадят веднага. Можете да съкратите продължителността.

#### Избор

-00 = без програма за премахване на гънки

-01 = 1 час

-02 = **2 часа (фабрична настройка)**

### P19 Зумерът е активен

Звуковият сигнал акустично Ви съобщава края на програмата. Той може да се включва и изключва.

Продължителният предупредителен сигнал при съобщения за грешки е независим от това.

#### Избор

-00 = изключено

-01 = **включено (фабрична настройка)**

## Програмиращи функции

### P20 Индикатор на въздуховодите

Влакната трябва да се отстранят след сушенето. Допълнително това напомняне светва, когато се достигне определена степен на отделяне на влакна: ●

Имате възможност сами да решите при каква степен на отделяне на влакна да се появи напомнянето.

Установете чрез изпробване кой избор отговаря на Вашите навици за сушене.

#### Избор

-00 = изкл.

● не свети. Ако обаче подаването на въздух е силно затруднено, програмата прекъсва и се появява контролното съобщение F 055, което не зависи от тази опция.

-01 = нечувствително

● светва едва при силно отделяне на влакна.

-02 = **нормално (фабрична настройка)**

-03 = чувствително

● светва и при по-слабо отделяне на влакна.

### P22 Приглушена яркост на осветените полета

Яркостта на затъмнените сензорни бутони на пулта за управление може да се избира в 7 различни степени.

Яркостта се настройва веднага още при избора на различните степени.

#### Избор

-01 = най-тъмна степен

-02 = **Фабрична настройка**

...

-07 = най-светла степен

### P00 Фабрична настройка

Програмиращите функции се нулират до фабричната настройка.

-00 = Зададена е фабрична настройка

-01 = Нулиране на програмиращите функции до фабричната настройка





МИЛЕ БЪЛГАРИЯ ЕООД  
Ул. Бяла черква №24  
гр.София, 1408

Тел: + 359 2 426 00 89  
+ 359 882 391 073  
Имейл адрес: [info@miele.bg](mailto:info@miele.bg)  
[www.miele.bg](http://www.miele.bg)

Miele & Cie. KG  
Carl-Miele-Straße 29  
33332 Gütersloh  
Deutschland

TWC 220 WP

bg-BG

M.-Nr. 12 298 130 / 00